



SensoWash® i Plus

Operating instructions

Integrated shower toilet

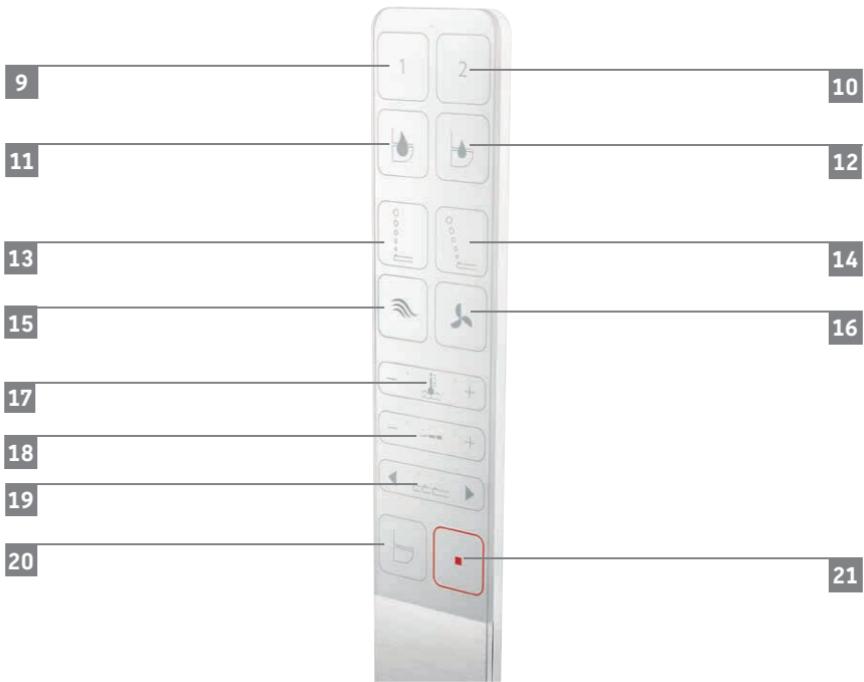
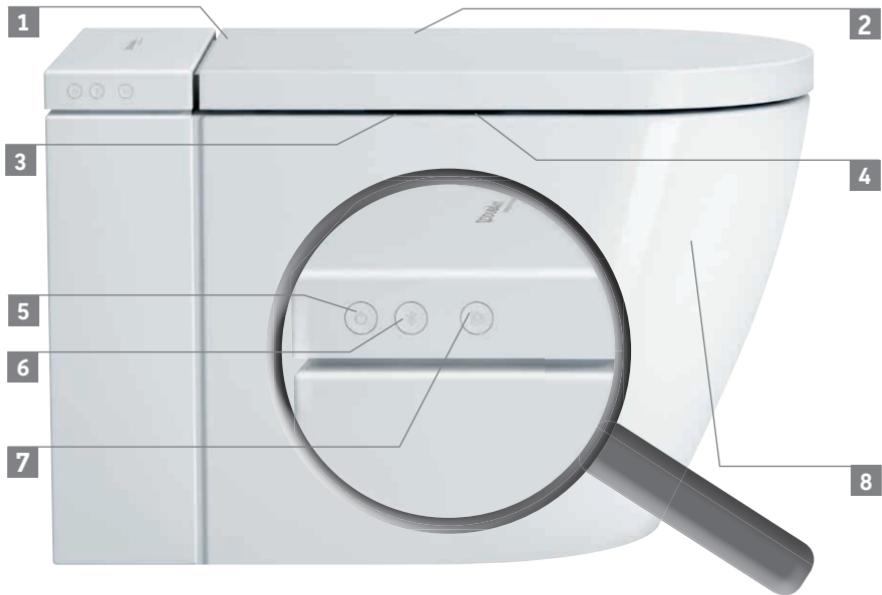
Manual de instrucciones

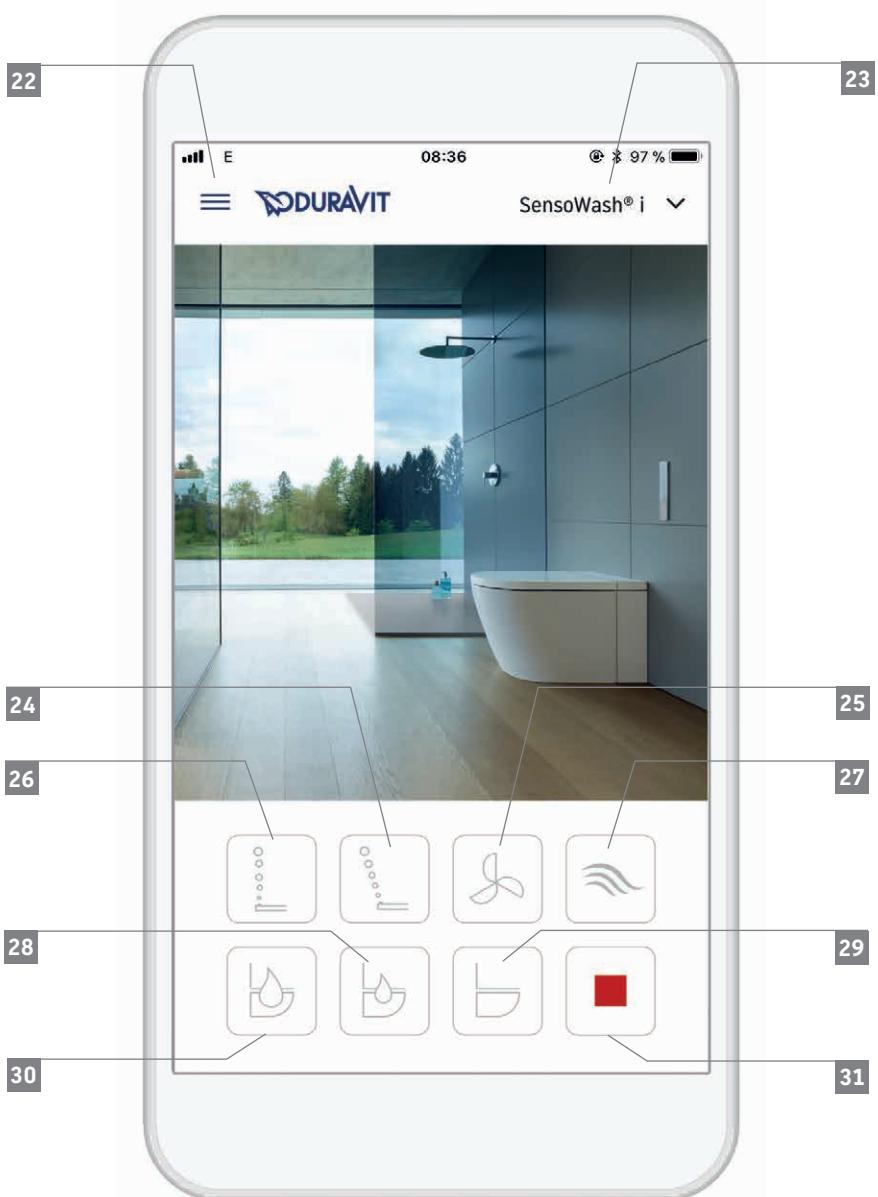
Inodoro con lavado integrado

Notice d'utilisation

Toilette à douche intégrée







www.sensowash.us

Contents

| | | |
|-----|--------------------------------------|----|
| 1. | Brief overview | 3 |
| 1.1 | Toilet unit | 3 |
| 1.2 | Remote control | 3 |
| 1.3 | App | 3 |
| 1.4 | Functional area | 4 |
| 1.5 | Right product side | 4 |
| 1.6 | Left product side | 5 |
| 2. | Description of Symbols | 6 |
| 3. | For your safety | 7 |
| 3.1 | Normal Use | 7 |
| 3.2 | Safety instructions | 7 |
| 4. | Basic product information | 13 |
| 4.1 | About this manual | 13 |
| 4.2 | Operation | 13 |
| 4.3 | LED indication | 16 |
| 5. | Initial operation | 17 |
| | Activate / deactivate SensoWash® | 17 |
| | Switch SensoWash® on / off | 17 |
| | Download app | 18 |
| | Pairing app | 18 |
| | Remote control (batteries) | 18 |
| 6. | Operating | 19 |
| | Open / close lid | 19 |
| | Activate full flush | 20 |
| | Activate eco flush | 20 |
| | Activate / deactivate Rearwash | 21 |
| | Activate / deactivate Ladywash | 21 |
| | Activate / deactivate warm air dryer | 22 |
| | Adjust spray wand position | 22 |
| | Adjust water spray intensity | 23 |
| | Adjust water temperature | 23 |
| | Activate odor extraction | 24 |
| | Set user profile | 24 |
| | Activate user profile | 25 |

EN

| | |
|--|-----------|
| 7. Cleaning and Care | 25 |
| 7.1 Cleaning..... | 25 |
| 7.2 Care | 26 |
| Manual cleaning mode (spray wand and nozzle) | 26 |
| Self-cleaning (spray wand and nozzle) | 27 |
| Manual cleaning (odor extraction strainer) | 27 |
| Holiday mode..... | 27 |
| Water filter | 28 |
| Descaling | 28 |
| 8. Disposal | 29 |
| 9. Troubleshooting support | 30 |
| 10. Technical Data | 33 |

1. Brief overview

1.1 Toilet unit

- 1** Seat sensor
- 2** Auto opening lid
- 3** Seat heating
- 4** Night light
- 5** Power / status indication (LED)
- 6** Bluetooth
- 7** Full flush
- 8** Integrated flushing system

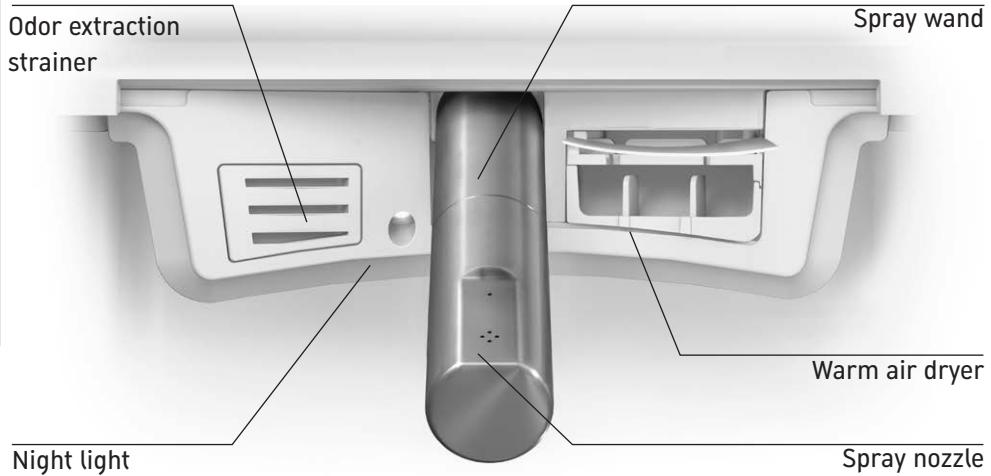
1.3 App

- 22** Menu
- 23** Add / delete device
- 24** Ladywash
- 25** Warm air dryer
- 26** Rearwash
- 27** Odor extraction
- 28** Eco flush
- 29** Open / close lid
- 30** Full flush
- 31** Stop

1.2 Remote control

- 9** User profile 1
- 10** User profile 2
- 11** Full flush
- 12** Eco flush
- 13** Rearwash
- 14** Ladywash
- 15** Odor extraction
- 16** Warm air dryer
- 17** Water temperature
- 18** Water spray intensity
- 19** Spray wand position
- 20** Open / close lid
- 21** Stop

1.4 Functional area



1.5 Right product side



1.6 Left product side



2. Description of Symbols

The following warning signs warn you of dangerous situations and their severity:



Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.



Indicates a hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.

EN



Addresses practices not related to physical injury.

The following symbols are used:

Hints and tips are provided here.

> This is a prompt requesting your input.



Functions / settings controlled on seat unit.



Functions / settings controlled via remote control.



Functions / settings controlled via app.

3. For your safety

To ensure that you will enjoy your SensoWash®, read these operating instructions carefully, particularly the safety instructions.

Keep the operating instructions in a safe place and in the case of a change in ownership, ensure they are given to the new owner.

These operating instructions correspond to the device's state of technology at the time of printing. Duravit reserves the right to make changes in terms of further development.

3.1 Normal Use

SensoWash® is a shower toilet with spray attachment for Rear-wash and Ladywash cleansing functions with an integrated flushing system. Its use is limited exclusively to enclosed spaces.

Any other usage will be deemed as not corresponding with normal usage. Duravit undertakes no liability for abnormal usage.

3.2 Safety instructions

Read and observe the following safety instructions carefully!

Requirements for the user

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

> Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.



Damage to health caused by electric shock and / or product damage

> This product has to be grounded. Compare with the mounting instructions.

Only use the device when it is fully functional.

> Make sure that the power cable is not damaged.

> The power cable must not become jammed or pinched.

> Keep the power cable away from hot surfaces and sharp edges.

Do NOT use the product if it is not working properly.

- > Disconnect from the power supply immediately. Close the stop valve to interrupt the water supply. Contact help@duravit.com.
- > Avoid malfunctions and damage to the product as a result of improper use.



CAUTION Health damage and potential product damage!

- > Supply the Shower WC with cold drinking water from the main water system.
- > The new hose-sets supplied with the appliance are to be used and old hose-sets should not be reused.
- > The product itself does not have electrical leakage protection function, it must be installed in circuit where there is leakage protection device installed.
- > Means for disconnection must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules and having a contact separation in all poles that provide full disconnection under overvoltage category III conditions.
- > Check the rated power and choose cross cable accordingly.
- > Do NOT sit, stand or lean on the lid.
- > Do NOT connect any waste water, grey water, industrial water, sea water or other untreated or semi-treated water.
- > Do NOT detach seat and lid for any purpose.
- > Do NOT damage the surface of seat. If the surface of the seat is damage, contact help@duravit.com.
- > DO NOT open and close seat with excessive force.
- > Open and close the lid via remote control and app only. Do not open and close the lid manually.
- > If the SensoWash® is moved from a cold location to a warm location, condensation may form. Leave the unit switched off for a few hours.
- > Do NOT install the SensoWash® in rooms where there is a danger of frost. The room temperature must not be less than 4 °C (39 °F).
- > Do NOT place open fire sources, candles, cigarettes, or similar, on the SensoWash®.
- > Do NOT expose the SensoWash® directly to water or sunlight.
- > Do NOT climb on or stand on the product.
- > Do NOT place any heavy objects on the lid.
- > Do NOT deliberately soil, spray or block the spray wand.

Repairs must only be carried out by a person with the necessary expertise and qualification

- > Do NOT carry out modifications, tamper with, install additional equipment or attempt to repair the SensoWash®.
- > If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- > Repairs must be carried out by qualified electricians or technicians.
- > Improperly performed repairs can lead to accidents, damage and malfunctions.
- > Do NOT use attachments not recommended by Duravit.

EN

Use of batteries

⚠ WARNING Risk of fatal injury if swallowed / Chemical burn hazard

This product contains coin / button cell batteries. Do not ingest battery! If the cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns in just 2 hours and can lead to death.

- > Do not ingest battery, Chemical Burn Hazard.
- > Keep new and used batteries away from children. If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children.
- > If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.

⚠ CAUTION Damage to health caused by leaking battery acid

- > Avoid contact with skin, eyes and mucous membranes if battery acid has leaked.
- > In case of contact with the acid, flush the affected areas with large amounts of clean water and consult a doctor immediately.
- > Do not expose the batteries to extreme conditions: avoid contact with hot surfaces or direct sunlight. Otherwise there is a risk of leakage.
- > The cells shall be disposed of properly, including keeping them away from children. Even used cells may cause injury.

NOTICE**Product and / or property damage**

- > Batteries may not be recharged, reactivated by other means, dismantled or exposed to fire.
- > The supply terminals are not to be short-circuited.
- > Always remove empty batteries from the remote control immediately. They may leak and cause damage.
- > Do not insert new and old batteries together in the remote control.
- > Different types of batteries are not to be mixed.
- > Clean the battery and contacts before inserting the battery.
- > Batteries are to be inserted with the right polarity.
- > Remove the batteries if you do not use the remote control for an extended period.

EN

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical products, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING

! DANGER**To reduce the risk of electrocution!**

- > Do not use while bathing.
- > Do not place or store product where it can fall or be pulled into a tub or sink.
- > Do not place in or drop into water or other liquid.
- > Do not reach for a product that has fallen into water. Unplug immediately.

! WARNING**To reduce the risk of burns, electrocution, fire, or injury to persons!**

- > Close supervision is necessary when this product is used by, on, or near children or invalids.
- > Use this product only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.

- > Never operate this product if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water. Return the product to a service center for examination and repair.
- > Keep the cord away from heated surfaces.
- > Never block the air openings of the product or place it on a soft surface, such as a bed or couch, where the air openings may be blocked.
- > Keep the air openings free of lint, hair, and the like.
- > Never use while sleeping or drowsy.
- > Never drop or insert any object into any opening or hose.
- > Do not use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
- > Unplug this product before filling. Fill (reservoir) with water only unless otherwise specified by manufacturer. Do not overfill (or specify filling instructions).

EN

SAVE THESE INSTRUCTIONS

GROUNDING INSTRUCTIONS

This product should be connected to a grounded, metallic, permanent wiring system, or an equipment-grounding conductor should be run with the circuit conductors and connected to the equipment grounding terminal or lead on the product.

FCC Compliance statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

! WARNING

Changes or modification not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

Industry Canada (IC) Compliance Statement

This device complies with Industry Canada's licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference; and
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

4. Basic product information

4.1 About this manual

This manual contains safety and general product information and information on how to operate SensoWash® via remote control (basic setting range).

- > See Quick Guide in app (→ Menu - Device Guide - Quick Guide 22) for information on the full range of setting options available for this product.

4.2 Operation

SensoWash® is operated via remote control (basic setting range) and / or app (extended setting range). The flushing function can also be operated via a side control button on the seat unit itself.

A number of settings can be adjusted via app only (→ Table 1: Functions and settings).

- > Download app to adjust the full range of setting options available for this product (→ Ch. 5: Download app).

EN

Operating Options

The full range of functions is available whether the product is operated via remote control or app. Functions are set according to default settings (→ Table 2: Default settings). Download app to make adjustments on the extended setting range (→ Ch. 5: Download app).

Controlled via



| Controlled via | basic range | extended range |
|----------------------------------|-------------|----------------|
| On / off SensoWash® | • | - |
| Bluetooth (connect app) | • | - |
| Full flush | • | • |
| Open / close lid (electromotive) | - | • |
| Auto opening lid | - | - |
| Auto closing lid | - | - |
| Eco flush | - | • |
| Auto flush | - | - |
| Pre-flush | - | - |
| Rearwash | - | • |

Operating Options

Controlled via



basic range

extended range

| | | | |
|--------------------------------|---|---|---|
| Ladywash | - | • | • |
| Comfortwash | - | - | • |
| Warm air dryer | - | • | • |
| Warm air dryer temperature | - | - | • |
| Spray wand position | - | • | • |
| Water spray intensity | - | • | • |
| Water temperature | - | • | • |
| Odor extraction | - | • | • |
| Auto odor extraction | - | - | • |
| Odor extraction follow-up time | - | - | • |
| User profile | - | • | - |
| Seat heating | - | - | • |
| Seat heating temperature | - | - | • |
| Energy saving (seat heating) | - | - | • |
| Night light | - | - | • |
| Confirmation tone | - | - | • |
| Holiday mode | - | - | • |
| Manual cleaning mode | - | - | • |
| Self-cleaning | - | - | • |
| Descaling | - | - | • |
| Reset default setting | - | - | • |

Table 1: Functions and settings

Default Settings

| | setting range | default setting |
|--------------------------------|---------------------------|--|
| Full flush | - | ~4.4 L per flush (Lpf) (~1.16 gallon per flush (gpf)) |
| Eco flush | - | ~3.1 L per flush (Lpf) (~0.82 gallon per flush (gpf)) |
| Auto flush | on / off | on |
| Auto opening lid | on / off | off |
| Auto closing lid | on / off | off |
| Pre-flush | on / off | on |
| Comfortwash | on / off | on |
| Warm air dryer temperature | off / low / medium / high | medium |
| Spray wand position | front 1, 2, 3, 4, 5 back | 3 |
| Water spray intensity | low / medium / high | medium |
| Water temperature | off / low / medium / high | medium |
| Auto odor extraction | on / off | off |
| Odor extraction follow-up time | off / 1 min. / 3 min. | 1 min. |
| Seat heating | on / off | on |
| Seat heating temperature | low / medium / high | medium |
| Energy saving mode | on / off | off |
| Night light | off / auto / on | auto |
| Confirmation tone | on / off | off |

Table 2: Default settings

4.3 LED indication

Power button

| | |
|--------------|---|
| Red light | Indicates stand-by mode. Switch SensoWash® on to activate seat unit (→ Ch. 5: Switch SensoWash® on / off). |
| Green light | Indicates on mode. Energy saving mode is off. |
| Orange light | Indicates on mode. Energy saving mode is on. |
| Flashing | Malfunction. Deactivate seat unit, close stop valve, contact help@duravit.com (→ Ch. 9: Troubleshooting). |

Bluetooth button

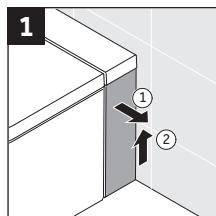
| | |
|------------|---|
| Blue light | Bluetooth is available or connected. |
| Off | Bluetooth is not available. |
| Flashing | Device is in pairing mode (→ Ch. 5: Pairing app). |

Table 3: LED indication (seat unit)

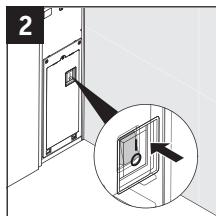
5. Initial operation

Activate / deactivate SensoWash®

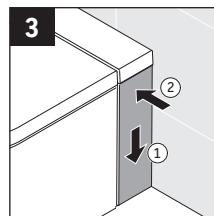
Requirement: SensoWash® must be connected to the main power supply.



> Remove side panel.



> Press main switch to activate/deactivate seat unit.



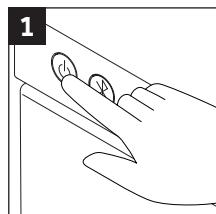
> Attach side panel.

EN

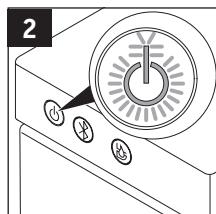
i SensoWash® will start a self-check for about 15 seconds when it is connected to the power supply. During this time, only the power button on the seat unit can work, all other operations will not work.

Switch SensoWash® on / off

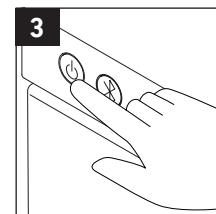
SensoWash® can be switched on / off via the side control button.



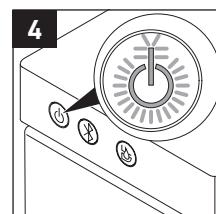
> Press button shown to switch seat on.



> Green LED indicates that the seat is ready to use.



> Press button shown to switch seat off.



> Red LED indicates standby mode. Seat not ready to use.

Download app

Search for "SensoWash" in Play Store (Android) or App Store (iOS).



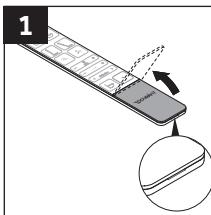
Pairing app

SensoWash® is connected to the app via bluetooth. SensoWash® and bluetooth have to be switched on (→ Cover: **5** and **6**) to establish the connection.
Follow step-by-step instructions in app to connect app to the product.

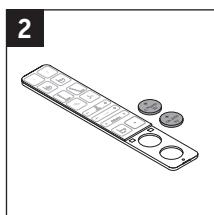
EN

Remote control (batteries)

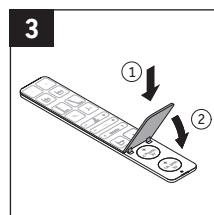
Replace, remove or insert remote control batteries.



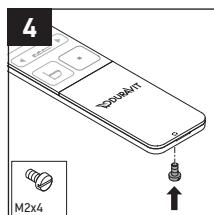
> Remove screw and open battery compartment.



> Replace, remove or insert batteries (CR2450).



> Close battery compartment.



> Attach screw.

6. Operating



Use this QR-Code to see a video of the operating functions or visit www.duravit.com/vid_sensowash_i_plus.

EN



Open / close lid

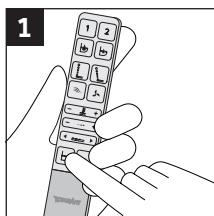
The SensoWash® lid opens / closes automatically when a person approaches / leaves the toilet. Alternatively open / close lid via remote control or app.

NOTICE

Damage of seat and lid!

Lid can be damaged if it is opened / closed manually.

- > Open and close lid via remote control or app only.
- > Do not open and close the lid manually.
- > Do NOT open and close seat with excessive force.



- > Press icon shown to open or close lid.



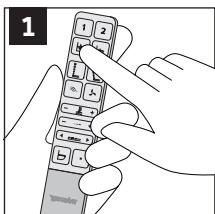
Open / close lid

- + Auto opening (deactivate / activate)
- + Auto closing (deactivate / activate)



Activate full flush

Enables a water consumption of 4.4 lpf (1.16 gpf).



- > Press icon
shown to flush
the toilet.

EN



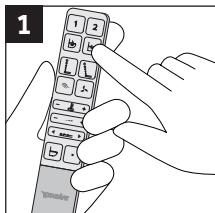
Activate full flush

- + Pre-Flush (deactivate / activate)
- + Auto-Flush (deactivate / activate)



Activate eco flush

Enables a water consumption of 3.1 lpf (0.82 gpf).



- > Press icon
shown to flush
the toilet with
eco flush.



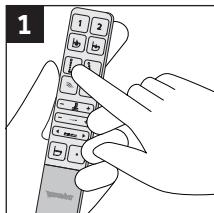
Activate eco flush

- + Pre-Flush (deactivate / activate)

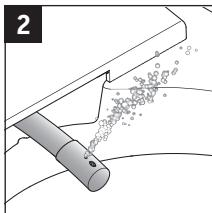


Activate / deactivate Rearwash

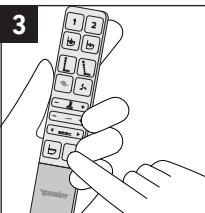
Gentle and safe rear cleansing.



> Press icon shown to activate Rearwash.



> Rearwash is active, the spray wand extracts slowly.



> Press stop to end or after 2 min. auto stop.

EN

i SensoWash® automatically cleans the retracted spray wand when the seat sensor is activated and also before and after washing functions are used.



Activate Rearwash

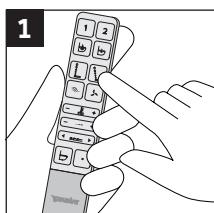
Adjust spray wand position, adjust water spray intensity, adjust water temperature

+ Comfortwash (deactivate / activate)

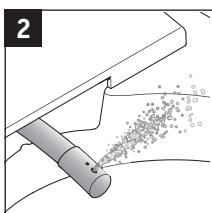


Activate / deactivate Ladywash

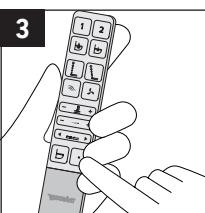
Spray wand functions for feminine cleansing.



> Press icon shown to activate Ladywash.



> Ladywash is active, the spray wand extracts slowly.



> Press stop to end or after 2 min. auto stop.

i SensoWash® automatically cleans the retracted spray wand when the seat sensor is activated and also before and after washing functions are used.



Activate Ladywash

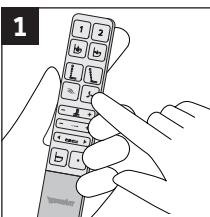
Adjust spray wand position, adjust water spray intensity, adjust water temperature
+ Comfortwash (deactivate / activate)



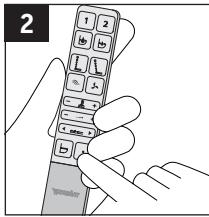
Activate / deactivate warm air dryer

Pleasant drying through warm air after washing function.

EN



- > Press icon shown to activate dryer.



- > Press stop to end or after 5 min. auto stop.



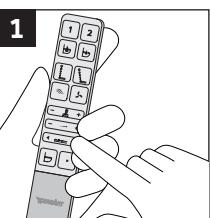
Activate warm air dryer

+ Warm air dryer temperature

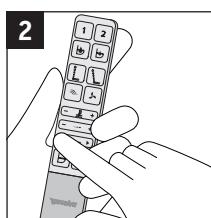


Adjust spray wand position

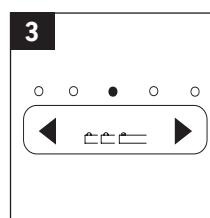
Spray wand position can be set individually to 5 different positions (front 1, 2, 3, 4, 5 back).



- > Press right arrow to move spray wand back.



- > Press left arrow to move spray wand to the front.



- > LEDs indicate setting.

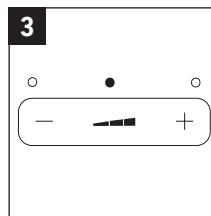
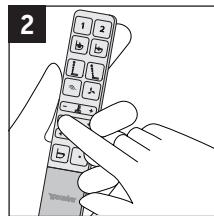
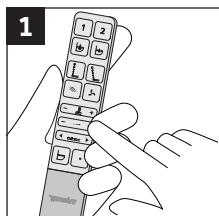


Adjust spray wand position (Rearwash)
Adjust spray wand position (Ladywash)



Adjust water spray intensity

Water spray intensity can be set individually to 3 different levels (low / medium / high).



> Press plus to increase spray intensity.

> Press minus to decrease spray intensity.

> LEDs indicate setting.

EN



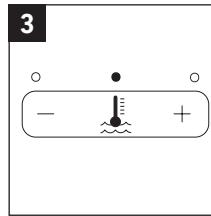
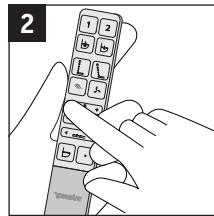
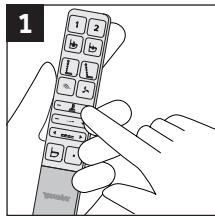
Adjust water spray intensity (Rearwash)

Adjust water spray intensity (Ladywash)



Adjust water temperature

Water temperature can be set individually to 4 different levels (off / low / medium / high).



> Press plus to increase water temperature.

> Press minus to decrease water temperature.

> LEDs indicate setting.

i If you choose level off, the water has the temperature of inlet water and the LEDs are off.



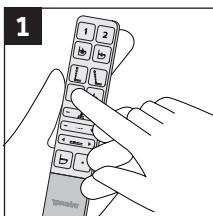
Adjust water temperature (Rearwash)

Adjust water temperature (Ladywash)

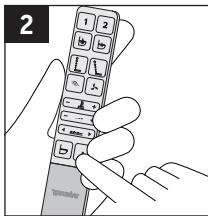


Activate odor extraction

Odor extraction with long-lasting, maintenance-free catalytic filter. It will be terminated automatically when washing or warm air dryer functions are activated and will automatically start again after using them.



- > Press icon shown to activate odor extraction.



- > Press stop to end or auto stop after set follow up time.

EN



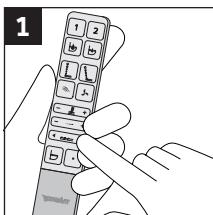
Activate odor extraction

- + Auto odor extraction (activate / deactivate)
- + Odor extraction follow-up time (off / 1 min. / 3 min.)

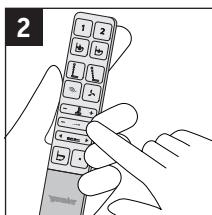


Set user profile

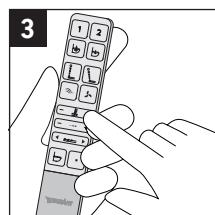
Personal preferences can be stored in different user profiles.



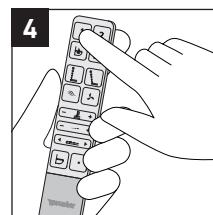
- > Adjust spray wand position.



- > Adjust water spray intensity.



- > Adjust water temperature.

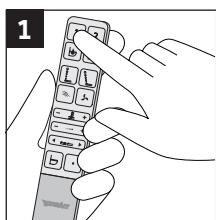


- > Press 1/2 for 3 sec. to save profile.



Activate user profile

Activate set preferences.



- > Press 1/2 to activate profile.

EN

7. Cleaning and Care

7.1 Cleaning

⚠ WARNING Health damage!

- > Switch off SensoWash® before starting the cleaning (→ Ch. 5: Switch SensoWash® on / off).
- > Do NOT allow water to seep inside the product.

NOTICE

Damage to surface due to incorrect cleaning.

Abrasive or aggressive cleaning agents may damage and / or scratch the surface.

- > Use cleaning agent recommended by Duravit (→ Table 4: Cleaning recommendations) and a soft cleaning cloth.

Spray can penetrate into very small openings and gaps and damage the surface.

- > Spray the spray cleaner onto the cleaning cloth and not directly onto the product.

If the cleaning is not carried out regularly, soiling may become more difficult to remove.

- > Regularly clean the surface and clean immediately if soiled.

Incorrect cleaning agents can lead to discoloration.

Cleaning recommendations

| Surface | Cleaning agent | Equipment | Cleaning |
|--------------------------|--|------------------------|----------|
| Ceramic (daily cleaning) | acidic vinegar or citrus based cleaning agent (pH 1-4) | cloth, sponge or brush | |
| Ceramic (stub-born dirt) | stainless steel cleaner, car polish or a ceramic hob cleaner | cloth, sponge or brush | |
| Spray wand and nozzle | mild cleaning agent (pH 7) without hydrochloric acid or chloride | cloth, sponge or brush | |
| Seat and lid | mild cleaning agent (pH 7) without hydrochloric acid or chloride | soft, damp cloth | |
| Covers and side panels | mild cleaning agent (pH 7) without hydrochloric acid or chloride | soft, damp cloth | |
| Remote control | water | soft, damp cloth | |

Table 4: Cleaning recommendations

7.2 Care

Manual cleaning mode (spray wand and nozzle)

Manual cleaning is only possible if the seat sensor is not activated.

- > Activate manual cleaning mode via app to extract the spray wand for manual cleaning.



Manual cleaning mode (spray wand and nozzle)

Self-cleaning (spray wand and nozzle)

SensoWash® automatically cleans the retracted spray wand when the seat sensor is activated and also before and after washing functions are used.

- > Activate additional self-cleaning via app.

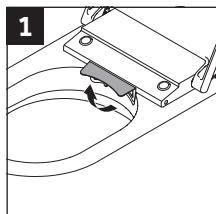


Self-cleaning (Spray wand and nozzle)

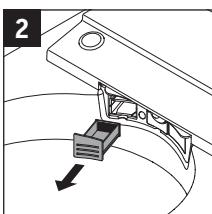
Manual cleaning (odor extraction strainer)

Clean the odor extraction strainer regularly or when it gets clogged.

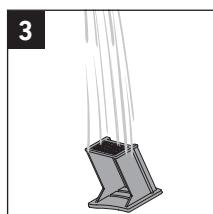
EN



- > Open cover.



- > Remove strainer.



- > Clean strainer under running water.

i The odor extraction strainer protects the odor extraction filter from damage and soiling. The filter for the odor extraction itself is maintenance free.

Holiday mode

If you do not use SensoWash® for two weeks or above, drain the water inside the product.

- > Close stop valve (→ Ch. 1.5: Right product side).
- > Empty tank via app (→ Menu - Care - Holiday Mode **22**).
- > Switch off the power supply (→ Ch. 5: Activate / deactivate SensoWash®).
- > Remove the batteries from the remote control (→ Ch. 5: Remote control (batteries)).



Holiday mode

Water filter

Clean the water filter regularly or when the water flow becomes smaller than usual.

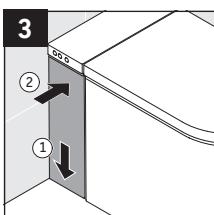
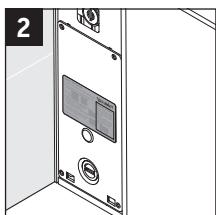
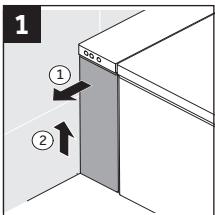
NOTICE

Product / property damage due to wrong cleaning / assembly

Wrong cleaning and assembly of water filter can lead to product or water damage.

- > Do NOT use detergent.
- > Do NOT use excessive force.
- > Do NOT use screw drivers to dismantle and assemble the water filter.
- > Make sure the O-rings are in place before attaching water filter. Do NOT distort the O-rings.

EN



- > Remove side panel.

- > Follow instructions next to the filter.

- > Attach side panel.

Descaling

NOTICE

Product damage due to limescale build-up

In regions with hard water, limescale build-up can impair the performance of the product.

- > Descaling cycle (→ Table 5: Descaling cycles.)
- > Only use descaling agents provided or approved by Duravit.

| Water hardness | | Descaling cycle |
|----------------|---------------------------------|------------------|
| soft | < 8.4° dH (1.5 mmol/l) | every six months |
| moderate | 8.4 – 14° dH (1.5 – 2.5 mmol/l) | every six months |
| hard | > 14° dH (2.5 mmol/l) | quarterly |

Table 5: Descaling cycles

The descaling process can be activated via app

- > Follow the instructions provided in the app.



Descaling

8. Disposal



The crossed-out wheeled bin logo requires the separate collection of waste electric and electronic equipment (WEEE). Electric and electronic equipment may contain dangerous and hazardous substances. Do not dispose of this appliance as unsorted municipal waste. Return it to a designated collection point for the recycling of WEEE. By doing so, you will help to conserve resources and protect the environment. Contact your retailer or local authorities for more information.

Used batteries must be disposed of properly. For this purpose, appropriately labelled containers for disposal of batteries are provided in shops where batteries are sold and at community collection points.

Children must not play with plastic bags and packaging material, due to possible injury or danger of suffocation. Store such material safely or dispose of it in an environmentally-friendly manner. If possible, keep the packaging until the warranty period expires.

EN

9. Troubleshooting support

Initial general action in case of a malfunction: Please switch off the unit and then switch it on again (→ Ch. 5: Switch SensoWash® on / off).

If your unit does still not work properly after following the instructions mentioned below, contact help@duravit.com. Have the article and serial number ready. These can be found on the nameplate on the back of the operating instructions and in the app (→ App: Menu - Device Guide - Device management - Device information).

EN

| Problem | Potential cause | Solution | Ch. |
|--|--|--|----------|
| LED indications | | | |
| LED flashes red, green or orange or an indication tone is audible. | Malfunction. | > Deactivate seat unit. > Close stop valve. > Contact help@duravit.com . | 5 1.5 |
| General problems | | | |
| Unit does not work. | Seat unit is not switched on (LED is not illuminated). | > Activate seat unit. | 5 |
| | Seat unit is in standby mode (LED is red). | > Switch on seat unit. | 5 |
| Water leakage. | Malfunction. | > Close the main valve for the water supply. > Disconnect the power supply. > Contact help@duravit.com . | |
| Remote Control | | | |
| White LED blinks for 3 sec. when RC is in use. | The batteries are low. | > Change the batteries. | 5 |
| LED flashes red when RC is in use. | Remote control is not connected to the product. | > Contact help@duravit.com . | |
| Remote control does not work. | No batteries inserted. Remote control is defect. | > Insert batteries. > Contact help@duravit.com . | 5 |
| Washing functions | | | |
| Switch between Rearwash / Lady-wash takes too long. | Spray wand moves back and forward again after self-cleaning is complete. | This is normal. | |

| Problem | Potential cause | Solution | Ch. |
|---|--|--|-------|
| Water spray intensity too weak. | Water spray intensity has been set to low. | > Adjust water spray intensity to medium or high. | 6 App |
| | Water supply defect. | > Contact help@duravit.com . | |
| Water spray intensity not stable. | The water filter is clogged. | > Clean the water filter. | 7.2 |
| Water too warm / cold. | | > Adjust water temperature. | 6 App |
| Water spray from the spray wand suddenly stops. | Function stops automatically after 2 min. | This is normal. | |
| | Seat sensor has lost contact. | > Sit down and select the function again. | |
| Water does not emerge from the spray wand. | The spray nozzle is clogged. | > Clean the spray nozzle. | 7.1 |
| | Seat sensor has lost contact. | > Sit down and select the function again. | |

EN

Flushing Function

| | | | |
|---------------------------|--|---|-----|
| Product does not flush. | The time between two flushes is too short. | This is normal. Water takes approx. 25 sec. to refill. | |
| | The stop valve is closed. | > Open the stop valve. | 1.5 |
| | Power or water supply failure. | > Pour a bucket of water 8 l (2 gal.) into the toilet. > Add more water if the water level is too low. > Contact help@duravit.com . | |
| Auto flush does not work. | Auto flush deactivated. | > Activate Auto flush. | App |
| | Seat sensor is dirty or wet. | > Clean the surface. | 7.1 |
| | User was not seated while using toilet. | > Auto flush only works when the user is seated. | |
| | User sat on seat for less than 6 sec. | > Sit on the seat for more than 6 sec. | |

Heated seat

| | | | |
|-----------------------------------|-------------------------------|------------------------------------|-----|
| Seat heating does not work. | Seat heating is switched off. | > Activate seat heating. | App |
| Seat temperature too warm / cold. | | > Adjust seat heating temperature. | App |

| Problem | Potential cause | Solution | Ch. |
|---|---|--|-----|
| Seat temperature too cold. | Product is in energy saving mode (orange LED). | This is normal. -> Switch off energy saving mode to heat seat. | App |
| Warm air dryer | | | |
| Warm air dryer too warm / cold. | | > Adjust warm air dryer temperature. | App |
| Dryer function suddenly stops. | Function stops automatically after 5 min. Seat sensor has lost contact. | This is normal. -> Sit down and select the function again. | |
| Night light | | | |
| Night light does not work. | Night light is switched off. | > Set the night light to Auto or on mode. | App |
| | Night light is in Auto mode and the ambient light is bright. | This is normal. | |
| Night light stays on continuously. | Night light is switched on. | This is normal. -> Set the night light to Auto mode. | App |
| | Night light is in Auto mode and the ambient light is dim. | This is normal. | |
| Manual Cleaning | | | |
| The spray wand retracts automatically. | Function stops automatically after 2 min. | This is normal. | |
| Automatic Self-cleaning | | | |
| Water dripping out of retracted spray wand. | The spray wand is cleaned automatically when the seat sensor is activated and before and after washing. | This is normal. | |
| Odor extraction | | | |
| Odor extraction starts automatically. | Auto odor extraction is activated. | This is normal. | App |
| | Odor extraction continues to run when washing or warm air dryer function is active. | > Contact help@duravit.com . | |

| Problem | Potential cause | Solution | Ch. |
|--|---|---|-----|
| Odor extraction stops automatically. | Function automatically stops when washing or warm air dryer function is active. | This is normal. -> Function will automatically restart when washing / drying function stops. | |
| Odor extraction does not stop after leaving the toilet. | Odor extraction follow-up time is activated. | -> Deactivate odor extraction follow-up time. | App |
| Odor extraction function does not work. | Malfunction. | -> Contact help@duravit.com. | |
| Lid | | | |
| Lid does not open automatically when someone approaches. | Seat unit did not detect approaching person. | -> Approach again (approx. 1m distance). | |
| | Malfunction. | -> Contact help@duravit.com. | |
| App | | | |
| App does not work. | App and product are not connected. | -> Connect product to app. -> Make sure that pairing is successful. | 5 |

10. Technical Data

| | |
|------------------------|--|
| Article number | 620000 01 1 40 1320 |
| Rated voltage | 120 V |
| Frequency | 60 Hz |
| Rated power | 1080 W |
| Standby power | < 2.0 W |
| Net weight | 48 kg (106 lbs) |
| Dimensions | 683 x 366 x 440 mm (27 x 14 ¾ x 17 ¾ inch) |
| Heat output | |
| Continuous-flow heater | 1400 W |
| Seat heater | 48 W |
| Warm air dryer | 280 W |

EN

Temperature range

| | |
|----------------------------|---------------------------|
| Operating temperature | 4 – 40 °C (39 – 104 °F) |
| Water temperature | 32 – 40 °C (90 – 104 °F) |
| Seat temperature | 33 – 37 °C (91 – 99 °F) |
| Warm air dryer temperature | 40 – 55 °C (104 – 131 °F) |

Water pressure 0.07 – 0.75 MPa (10 – 109 psi)

Water consumption in spray mode 0.37 – 0.60 l/min (0.1 – 0.16 gal/min)

Water consumption

| | |
|------------|--------------------|
| Full flush | 4.4 lpf (1.16 gpf) |
| Eco flush | 3.1 lpf (0.82 gpf) |

Protection class

IP X4,
Protection against water spray from all sides.

Warranty

Find our General Terms and Conditions (GTC) at
www.pro.duravit.com/gtc.

Contenido

| | | |
|-----|--|----|
| 1. | Breve vista general | 37 |
| 1.1 | Inodoro | 37 |
| 1.2 | Mando a distancia | 37 |
| 1.3 | Aplicación | 37 |
| 1.4 | Área funcional | 38 |
| 1.5 | Lado derecho producto | 38 |
| 1.6 | Lado izquierdo producto | 39 |
| 2. | Descripción de símbolos | 40 |
| 3. | Para su seguridad | 41 |
| 3.1 | Uso previsto | 41 |
| 3.2 | Instrucciones de seguridad | 41 |
| 4. | Información básica del producto..... | 47 |
| 4.1 | Sobre este manual | 47 |
| 4.2 | Funcionamiento | 47 |
| 4.3 | Indicación LED | 50 |
| 5. | Funcionamiento inicial..... | 51 |
| | Active/desactive SensoWash® | 51 |
| | Interruptor SensoWash® encendido/apagado | 51 |
| | Descargar aplicación | 52 |
| | Aplicación de acoplamiento | 52 |
| | Mando a distancia (pilas) | 52 |
| 6. | Funcionamiento..... | 53 |
| | Abrir/cerrar tapa | 53 |
| | Activar descarga completa | 54 |
| | Activar descarga eco..... | 54 |
| | Activar/desactivar lavado general | 55 |
| | Activar/desactivar lavado femenino | 55 |
| | Activar/desactivar el secador de aire caliente | 56 |
| | Ajuste la posición del caño de lavado..... | 56 |
| | Ajustar intensidad del chorro de agua | 57 |
| | Ajuste de la temperatura de agua | 57 |
| | Activar la extracción de olores..... | 58 |
| | Ajustar perfil de usuario..... | 58 |
| | Activar perfil de usuario | 59 |

ES

| | |
|--|-----------|
| 7. Limpieza y cuidado..... | 59 |
| 7.1 Limpieza | 59 |
| 7.2 Cuidado..... | 60 |
| Modo de limpieza manual (caño de lavado y jets)..... | 60 |
| Autolimpieza (caño de lavado y jets)..... | 61 |
| Limpieza manual (rejilla de extracción de olores) | 61 |
| Modo vacaciones..... | 61 |
| Filtro de agua | 62 |
| Descalcificación | 62 |
| 8. Eliminación | 63 |
| 9. Asistencia para la solución de problemas | 64 |
| 10. Datos técnicos | 68 |

1. Breve vista general

1.1 Inodoro

- 1** Sensor asiento
- 2** Apertura automática de la tapa
- 3** Calefacción asiento
- 4** Iluminación nocturna
- 5** Indicación encendido/estado (LED)
- 6** Bluetooth
- 7** Descarga completa
- 8** Sistema de descarga integrada

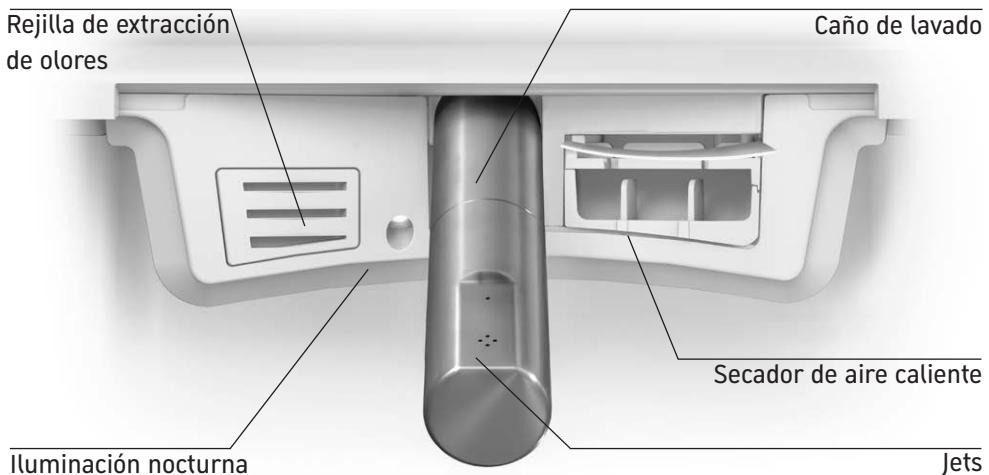
1.2 Mando a distancia

- 9** Perfil usuario 1
- 10** Perfil usuario 2
- 11** Descarga completa
- 12** Descarga Eco
- 13** Lavado general
- 14** Lavado femenino
- 15** Absorción de olores
- 16** Secador de aire caliente
- 17** Temperatura del agua
- 18** Intensidad del chorro de agua
- 19** Posición del caño de lavado
- 20** Abrir/cerrar tapa
- 21** Parada

1.3 Aplicación

- 22** Menú
- 23** Añadir/eliminar dispositivo
- 24** Lavado femenino
- 25** Secador de aire caliente
- 26** Lavado general
- 27** Absorción de olores
- 28** Descarga Eco
- 29** Abrir/cerrar tapa
- 30** Descarga completa
- 31** Parada

1.4 Área funcional



1.5 Lado derecho producto



1.6 Lado izquierdo producto



ES

2. Descripción de símbolos

Las siguientes señales de advertencia le avisan de situaciones peligrosas y de su gravedad:



ADVERTENCIA

Indica una situación peligrosa que puede provocar la muerte o lesiones graves si no se evita.



ATENCIÓN

Indica una situación peligrosa que, si no se evita, podría provocar lesiones leves o moderadas.

AVISO

Describe prácticas no relacionadas con lesiones físicas.

Se utilizan los siguientes símbolos:

i

Aquí se ofrecen consejos y trucos.

>

Este símbolo le solicita una entrada.



Funciones/ajustes controlados en el asiento.



Funciones/ajustes controlados mediante mando a distancia.



Funciones/ajustes controlados mediante aplicación.

3. Para su seguridad

Para garantizar que va a disfrutar de su SensoWash®, lea atentamente este manual de uso, en especial las instrucciones de seguridad. Guarde este manual de uso en un lugar seguro y, en caso de que el producto cambie de propietario, asegúrese de que se entrega al nuevo propietario. Este manual de uso corresponde al estado tecnológico del dispositivo en el momento de su impresión. Duravit se reserva el derecho a realizar cambios en función de una continuación del desarrollo.

3.1 Uso previsto

SensoWash® es un asiento de lavado con dispositivo de pulverización para funciones de lavado general y lavado femenino con un sistema de descarga integrada. Su uso está restringido únicamente a espacios cerrados.

Cualquier otro uso se considerará no ajustado a un uso previsto. Duravit no asume ninguna responsabilidad por un uso no previsto.

3.2 Instrucciones de seguridad

¡Lea atentamente las siguientes instrucciones de seguridad!

Requisitos para el usuario

Esta aplicación no está prevista para ser utilizada por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, a no ser que sea supervisadas o hayan recibido instrucciones relativas al uso de la aplicación por una persona responsable de su seguridad.

> Los niños deberían ser vigilados para asegurarse de que no juegan con la aplicación.



ADVERTENCIA

Daños para la salud causados por descarga eléctrica y/o daños en el producto

> Este producto se debe conectar a tierra. Observe las instrucciones de montaje.

Utilice el dispositivo solo si funciona perfectamente.

> Asegúrese de que el cable de alimentación no está dañado.

> El cable de alimentación no debe estar aplastado ni pellizcado.

> Mantenga el cable de alimentación alejado de superficies calientes y de bordes afilados.

NO utilice el producto si no funciona correctamente.

- > Desconéctelo de inmediato de la fuente de alimentación. Cierre la válvula de cierre para interrumpir el suministro de agua. Póngase en contacto con help@duravit.com.
- > Evite un mal funcionamiento y daños en el producto como resultado de un uso inadecuado.



¡Daños para la salud y posibles daños en el producto!

- > Suministre al asiento de lavado agua potable fría de la red de abastecimiento general.
- > Se deben utilizar los nuevos juegos de mangueras suministrados con la aplicación y los juegos de mangueras antiguos no se deben reutilizar.
- > El producto en sí no tiene ninguna función de protección de fuga de corriente eléctrica; se debe instalar en el circuito en donde haya instalado un dispositivo de protección de fuga de corriente eléctrica.
- > Para la desconexión, se debe incorporar en el cableado fijo siguiendo las normas de cableado y con una separación de contacto en todos los polos que proporcione una desconexión completa bajo condiciones de sobretensión de categoría III.
- > Compruebe la potencia registrada y elija el cable cruzado correspondiente.
- > NO se siente, ponga de pie o apoye sobre la tapa.
- > NO suministre aguas residuales, aguas grises, aguas industriales, agua de mar ni ninguna otra agua sin tratar o semitratada.
- > NO retire el asiento ni la tapa bajo ningún concepto.
- > NO dañe la superficie del asiento. Si la superficie del asiento está dañada, póngase en contacto con help@duravit.com.
- > NO abra ni cierre el asiento con una fuerza excesiva.
- > Abra y cierre la tapa solamente con el mando a distancia y la aplicación. No abra ni cierre la tapa con la mano.
- > Si el SensoWash® se traslada de un emplazamiento frío a otro caliente, se puede formar condensación. Mantenga la unidad apagada durante unas pocas horas.
- > NO instale el SensoWash® en espacios donde haya riesgo de heladas. La temperatura ambiente no debe ser inferior a 4 °C (39 °F).
- > NO coloque fuentes de fuego sin protección, velas, cigarrillos o similares sobre el SensoWash®.

- > NOT exponga el SensoWash® directamente al agua o a los rayos solares.
- > NO suba al producto ni se ponga de pie sobre el mismo.
- > NO coloque ningún objeto pesado sobre la tapa.
- > NO ensucie, pulverice o bloquee el caño de lavado deliberadamente.

Las reparaciones deben ser realizadas únicamente por una persona con los conocimientos y la cualificación necesarias

- > NO realice modificaciones, fuerce, instale equipos adicionales o intente reparar el SensoWash®.
- > Si el cable de alimentación está dañado, deberá ser sustituido por el fabricante, su agente de servicio técnico u otra persona cualificada de forma similar con el fin de evitar una avería.
- > Las reparaciones deben ser realizadas por electricistas o técnicos cualificados.
- > Las reparaciones realizadas de forma incorrecta pueden provocar accidentes, daños y un mal funcionamiento.
- > NO utilizar accesorios no recomendados por Duravit.

Uso de pilas



ADVERTENCIA

Riesgo de lesiones mortales por ingestión/accidente por quemaduras químicas

Este producto tiene pilas de botón. ¡No ingiera la pila! Si la pila de botón se ingiere, puede causar graves quemaduras internas en tan solo 2 horas y puede provocar la muerte.

- > No ingiera la pila, accidente por quemaduras químicas.
- > Mantenga las pilas nuevas y las usadas fuera del alcance de los niños. Si el compartimento de las pilas no se cierra con seguridad, deje de utilizar el producto y manténgalo alejado de los niños.
- > Si cree que las pilas se han podido ingerir o colocar dentro de alguna parte del cuerpo, solicite inmediatamente ayuda médica.



ATENCIÓN

Daños para la salud causados por derrame del ácido de la pila

- > Evite el contacto con la piel, los ojos y las membranas mucosas si se ha derramado el ácido de la pila.
- > En caso de contacto con el ácido, enjuague las zonas afectadas con

abundante agua corriente y consulte a un médico inmediatamente.

> No exponga las pilas a condiciones extremas: evite el contacto con superficies calientes o la luz del sol directa. De lo contrario existe riesgo de derrame.

> Las pilas de botón se deben eliminar adecuadamente, además de mantenerlas alejadas de los niños. Incluso las pilas usadas pueden causar daños.

AVISO

Daños materiales y/o en el producto

> Las pilas no se deben recargar, reactivar de otra forma, desmontar ni exponer al fuego.

> Los terminales de suministro no se deben cortocircuitar.

> Retire siempre las pilas vacías inmediatamente del mando a distancia. Pueden tener fugas y causar daños.

> No coloque pilas nuevas y usadas juntas en el mando a distancia.

> No se deben mezclar diferentes tipos de pilas.

> Limpie la pila y los contactos antes de insertar la pila.

> Las pilas se deben colocar con la polaridad correcta.

> Retire las pilas si no se utiliza el mando a distancia durante un periodo de tiempo prolongado.

IMPORTANTES MEDIDAS DE SEGURIDAD

Cuando se utilizan productos eléctricos, especialmente cuando hay niños presentes, siempre se deben tomar medidas de precaución, incluidas las siguientes:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO

! PELIGRO

¡Para reducir el riesgo de electrocución!

> No lo utilice mientras se baña.

> No coloque ni almacene el producto en donde se pueda caer o deslizar a una bañera o lavabo.

> No lo coloque en agua ni lo sumerja en otro líquido.

> No toque un producto que se haya caído al agua. Desconéctelo inmediatamente.



ADVERTENCIA

¡Para reducir el riesgo de quemaduras, electrocución, fuego, o daños en personas!

- > Se requiere una atenta supervisión cuando el producto es utilizado por o con o cerca de niños o de personas con discapacidad.
- > Utilice este producto exclusivamente según el uso previsto descrito en este manual. No utilizar accesorios no recomendados por el fabricante.
- > Nunca utilice este producto si el cable o el enchufe están dañados, si no funciona correctamente, si se ha caído o está dañado o se ha sumergido en agua. Envíe el producto al centro de servicio para su inspección y reparación.
- > Mantenga el cable alejado de superficies calientes.
- > No bloquee nunca los orificios de aire del producto ni lo coloque sobre una superficie blanda, como una cama o un sofá, en donde los orificios de aire se podrían bloquear.
- > Mantenga los orificios de aire libres de pelusas, pelo y similares.
- > No lo utilice nunca mientras duerme o somnoliento.
- > Nunca deje caer ni inserte ningún objeto por cualquier orificio o manguera.
- > No lo utilice al aire libre ni en lugares en los que se estén utilizando aerosoles (sprays) o se esté suministrando oxígeno.
- > Desconecte este producto antes de rellenarlo. Rellénelo (depósito) con agua solamente, a no ser que el fabricante especifique algo diferente. No lo llene en exceso (o especifique las instrucciones de llenado).

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

INSTRUCCIONES PARA LA CONEXIÓN A TIERRA

Este producto debe conectarse a un sistema de cableado permanente, metálico, conectado a tierra, o debe emplearse un conductor equipo-tierra junto con los conductores de circuito y conectarse al terminal de conexión a tierra del equipo o al cable del producto.

Declaración de conformidad de la FFC

Este dispositivo cumple la parte 15 de las normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- (1) Este dispositivo puede no provocar interferencias dañinas, y
(2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las referencias que puedan provocar un funcionamiento no deseado.

ADVERTENCIA

Los cambios o modificaciones no aprobadas expresamente por la parte responsable de la conformidad podrían anular la autorización del usuario para utilizar el equipo.

Este equipo ha sido probado y se considera que cumple los límites de un dispositivo digital de la clase B, con arreglo a la parte 15 de las normas FCC. Estos límites se definen para proporcionar una protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencias y, si no está instalado y no se utiliza conforme con las instrucciones, puede causar interferencias dañinas para las radiocomunicaciones. No obstante, no se garantiza que no se produzcan interferencias en una instalación concreta. Si el equipo provoca interferencias dañinas para la recepción de señales de radio o televisión, que se pueden determinar apagando y encendiendo el equipo, se sugiere que el usuario intente corregir las interferencias tomando alguna de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena de recepción.
- Aumente la distancia de separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una salida de un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Solicite ayuda a un comercial o a un técnico de radio/televisión experimentado.

Declaración de conformidad del Departamento de Industria de Canadá (IC)

Este dispositivo cumple con las normas exentas de licencia del Departamento de Industria de Canadá. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- (1) Este dispositivo puede no provocar interferencias; y
(2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluidas las referencias que puedan provocar un funcionamiento no deseado del dispositivo.

4. Información básica del producto

4.1 Sobre este manual

Este manual contiene información de seguridad y general del producto e información de cómo utilizar SensoWash® a través del mando a distancia (ámbito de ajuste básico).

- > Vea la guía rápida en la aplicación (→ Menú - Guía del dispositivo - Guía rápida 22) para obtener información sobre la gama completa de opciones de ajuste disponibles para este producto.

4.2 Funcionamiento

SensoWash® se utiliza a través del mando a distancia (ámbito de ajuste básico) y/o aplicación (ámbito de ajuste ampliado). La función de descarga también se puede manejar a través del botón de control lateral situado en la propia unidad del asiento.

Determinados ajustes solo se pueden regular a través de la aplicación (→ Tabla 1: Funciones y ajustes).

- > Descargue la aplicación para ajustar toda la gama de opciones de ajuste disponibles para este producto (→ Cap. 5: Descargar aplicación).

Opciones de manejo

Toda la gama de funciones está disponible si el producto se utiliza a través del mando a distancia o a través de aplicación. Las funciones están ajustadas según los ajustes por defecto (→ Tabla 2: Ajustes por defecto). Descargar la aplicación para realizar ajustes en el ámbito de ajuste ampliado (→ Cap. 5: Descargar aplicación).

Controlado a través de



Ámbito básico

Ámbito ampliado

| | | | |
|-----------------------------------|---|---|---|
| Conectarse/apagar SensoWash® | • | - | - |
| Bluetooth (conectar aplicación) | • | - | - |
| Descarga completa | • | • | • |
| Abrir/cerrar tapa (electromotriz) | - | • | • |
| Apertura automática de la tapa | - | - | • |
| Cierre automático de la tapa | - | - | • |
| Descarga Eco | - | • | • |

Opciones de manejo

Controlado a través de



Ámbito básico

Ámbito
ampliado

| | | | |
|---|---|---|---|
| Descarga automática | - | - | • |
| Descarga previa | - | - | • |
| Lavado general | - | • | • |
| Lavado femenino | - | • | • |
| Lavado confort | - | - | • |
| Secador de aire caliente | - | • | • |
| Temperatura del secador de aire caliente | - | - | • |
| Posición del caño de lavado | - | • | • |
| Intensidad del chorro de agua | - | • | • |
| Temperatura del agua | - | • | • |
| Absorción de olores | - | • | • |
| Extracción automática de olores | - | - | • |
| Tiempo de continuación de la extracción de olores | - | - | • |
| Perfil usuario | - | • | - |
| Calefacción asiento | - | - | • |
| Temperatura calefacción asiento | - | - | • |
| Ahorro energético (calefacción asiento) | - | - | • |
| Iluminación nocturna | - | - | • |
| Tono de confirmación | - | - | • |
| Modo vacaciones | - | - | • |
| Modo limpieza manual | - | - | • |
| Autolimpieza | - | - | • |
| Descalcificación | - | - | • |
| Reset ajustes por defecto | - | - | • |

Tabla 1: Funciones y ajustes

Ajustes por defecto

| | Ámbito de ajuste | Ajuste por defecto |
|---|-------------------------------|---|
| Descarga completa | - | ~4,4 l por descarga (lpd) (~1,16 galones por descarga (gpd)) |
| Descarga Eco | - | ~3,1 l por descarga (lpd) (~0,82 galones por descarga (gpd)) |
| Descarga automática | encendido/apagado | encendido |
| Apertura automática de la tapa | encendido/apagado | apagado |
| Cierre automático de la tapa | encendido/apagado | apagado |
| Descarga previa | encendido/apagado | encendido |
| Lavado confort | encendido/apagado | encendido |
| Temperatura del secador de aire caliente | apagado/baja/media/alta | media |
| Posición del caño de lavado | frontal 1, 2, 3, 4, 5 trasera | 3 |
| Intensidad del chorro de agua | apagado/media/alta | media |
| Temperatura del agua | apagado/baja/media/alta | media |
| Extracción automática de olores | encendido/apagado | apagado |
| Tiempo de continuación de la extracción de olores | apagado/1 min/3 min | 1 min |
| Calefacción asiento | encendido/apagado | encendido |
| Temperatura calefacción asiento | apagado/media/alta | media |
| Modo de ahorro energético | encendido/apagado | apagado |
| Iluminación nocturna | apagado/automático/encendido | automático |
| Tono de confirmación | encendido/apagado | apagado |

Tabla 2: Ajustes por defecto

4.3 Indicación LED

Botón de alimentación

| | |
|-------------|--|
| Luz roja | Indica el modo de espera. Encienda SensoWash® para activar la unidad de asiento (→ Cap. 5: Interruptor SensoWash® encendido/apagado). |
| Luz verde | Indica el modo encendido. El modo de ahorro energético está apagado. |
| Luz naranja | Indica el modo encendido. El modo de ahorro energético está encendido. |
| Parpadeo | Mal funcionamiento. Desactive la unidad del asiento, cierre la válvula de cierre, póngase en contacto con help@duravit.com (→ Cap. 9: Solución de problemas). |

Botón de Bluetooth

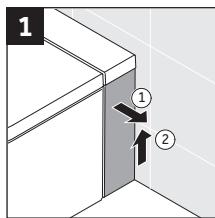
| | |
|----------|--|
| Luz azul | El Bluetooth está disponible o conectado. |
| Apagado | El Bluetooth no está disponible. |
| Parpadeo | El dispositivo se encuentra en modo de acoplamiento (→ Cap. 5: Aplicación de acoplamiento). |

Tabla 3: Indicación LED (unidad del asiento)

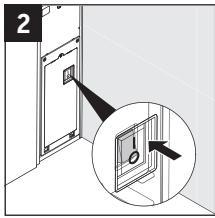
5. Funcionamiento inicial

Active/desactive SensoWash®

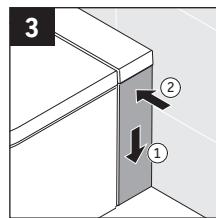
Requisitos: SensoWash® se debe conectar a la fuente de alimentación principal de energía.



> Retire el embellecedor lateral.



> Pulse el interruptor principal para activar/desactivar la unidad.

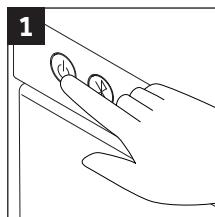


> Coloque el embellecedor lateral.

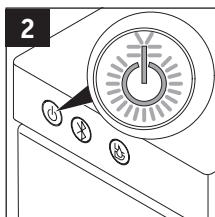
■ SensoWash® inicia una comprobación automática durante unos 15 segundos cuando se conecte la corriente eléctrica. Durante ese tiempo solo puede funcionar el botón de alimentación de la unidad del asiento, el resto de operaciones no funcionarán.

Interruptor SensoWash® encendido/apagado

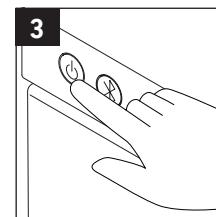
SensoWash® se puede encender/apagar con el botón de control lateral.



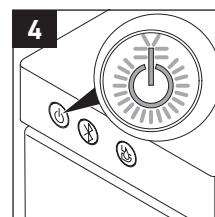
> Pulse el botón que se muestra para encender el asiento.



> El LED verde indica que el asiento está listo para utilizar.



> Pulse el botón que se muestra para apagar el asiento.



> El LED rojo indica el modo de espera. El asiento no está listo para utilizar.

Descargar aplicación

Buscar "SensoWash" en Play Store (Android) o en App Store (iOS).

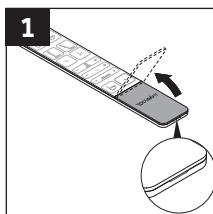


Aplicación de acoplamiento

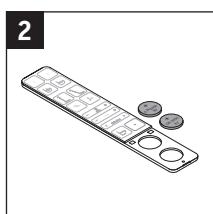
SensoWash® está conectado a la aplicación a través de Bluetooth. SensoWash® y Bluetooth tienen que estar encendidos (→ Cubierta: **5** y **6**) para establecer la conexión. Siga paso a paso las instrucciones de la aplicación para conectar la aplicación al producto.

Mando a distancia (pilas)

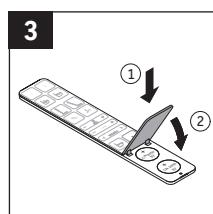
Sustituya, retire o inserte las pilas del mando a distancia.



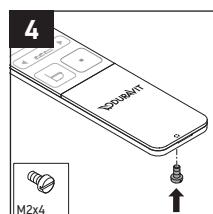
- > Retire el tornillo y abra el compartimento de las pilas.



- > Sustituya, retire o inserte las pilas (CR2450).



- > Cierre el compartimento de las pilas.



- > Coloque el tornillo.

6. Funcionamiento



Utilice este código QR para ver un vídeo de las funciones de manejo o visite www.duravit.com/vid_sensowash_i_plus.



Abrir/cerrar tapa

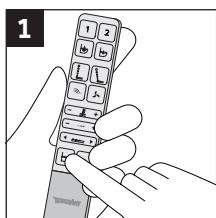
La tapa de SensoWash® se abre/cierra automáticamente cuando una persona se acerca/aleja del inodoro. Como alternativa, la tapa se puede abrir/cerrar con el mando a distancia o la aplicación.

AVISO

¡Daños en el asiento y en la tapa!

La tapa se puede dañar si se abre/cierra con la mano.

- > Abra y cierre la tapa solamente con el mando a distancia o la aplicación.
- > No abra ni cierre la tapa con la mano.
- > NO abra ni cierre el asiento con una fuerza excesiva.



- > Pulse el ícono mostrado para abrir o cerrar la tapa.

ES



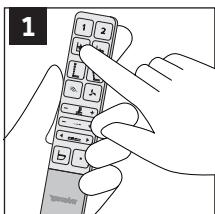
Abrir/cerrar tapa

- + Apertura automática (desactivar/activar)
- + Cierre automático (desactivar/activar)



Activar descarga completa

Permite un consumo de agua de 4,4 lpd (1,16 gpd).



- > Pulse el icono mostrado para descargar el inodoro.



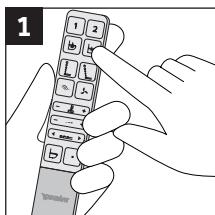
Activar descarga completa

- + Descarga previa (desactivar/activar)
- + Descarga automática (desactivar/activar)



Activar descarga eco

Permite un consumo de agua de 3,1 lpd (0,82 gpd).



- > Pulse el icono mostrado para descargar el inodoro con la descarga Eco.



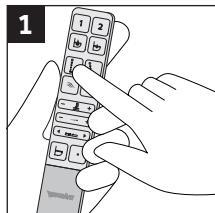
Activar descarga eco

- + Descarga previa (desactivar/activar)

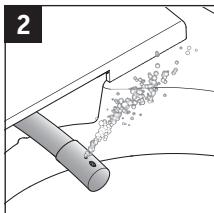


Activar/desactivar lavado general

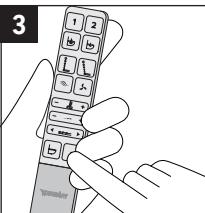
Lavado suave y seguro de las partes íntimas.



> Pulse el icono mostrado para activar la limpieza posterior.

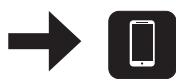


> El lavado general está activo, el caño de lavado se despliega lentamente.



> Pulse parada para finalizar o después de 2 min parada automática.

■ SensoWash® limpia automáticamente el caño de lavado recogido cuando se activa el sensor del asiento y también antes y después de utilizar las funciones de lavado.



Activar lavado general

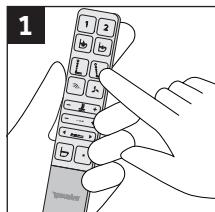
Ajuste la posición del caño de lavado, ajuste la intensidad del chorro de agua, ajuste la temperatura del agua
+ Lavado confort (desactivar/activar)



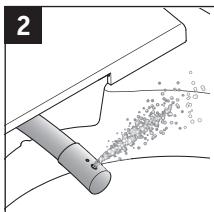
Activar/desactivar lavado femenino

Funciones del caño de lavado para la higiene femenina.

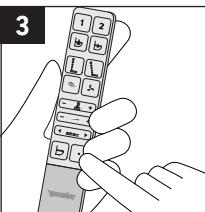
ES



> Pulse el icono mostrado para activar la limpieza anterior.



> El lavado femenino está activo, el caño de lavado se despliega lentamente.



> Pulse parada para finalizar o después de 2 min parada automática.

i SensoWash® limpia automáticamente el caño de lavado recogido cuando se activa el sensor del asiento y también antes y después de utilizar las funciones de lavado.



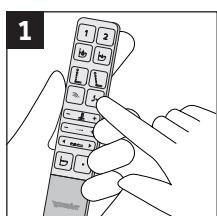
Activar lavado femenino

Ajuste la posición del caño de lavado, ajuste la intensidad del chorro de agua, ajuste la temperatura del agua
+ Lavado confort (desactivar/activar)

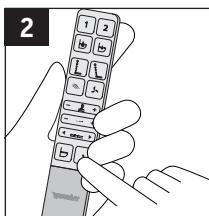


Activar/desactivar el secador de aire caliente

Secado agradable con aire caliente después de la función de lavado.



> Pulse el icono mostrado para activar el secador.



> Pulse parada para finalizar o después de 5 min parada automática.



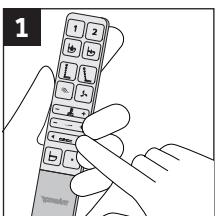
Activar el secador de aire caliente

+ Temperatura del secador de aire caliente

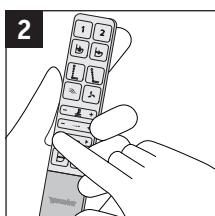


Ajuste la posición del caño de lavado

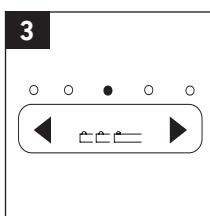
La posición del caño de lavado se puede ajustar individualmente en 5 posiciones diferentes (frontal 1, 2, 3, 4, 5 trasera).



> Pulse la flecha de la derecha para mover el caño de lavado hacia atrás.



> Pulse la flecha de la izquierda para mover el caño de lavado hacia delante.



> Los LED indican el ajuste.



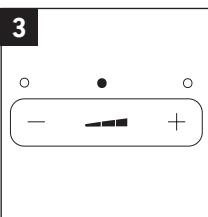
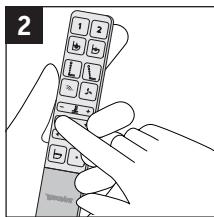
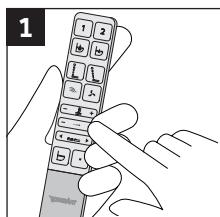
Ajuste la posición del caño de lavado (lavado general)

Ajuste la posición del caño de lavado (lavado femenino)



Ajustar intensidad del chorro de agua

La intensidad del chorro de agua se puede ajustar individualmente en 3 niveles diferentes (bajo/medio/alto).



> Pulse más para aumentar la intensidad de pulverización.

> Pulse menos para reducir la intensidad de pulverización.

> Los LED indican el ajuste.



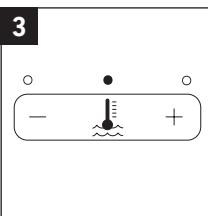
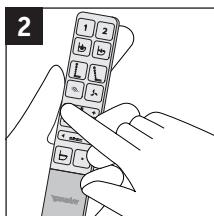
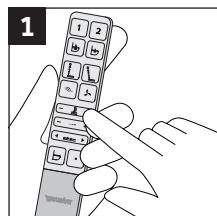
Ajustar intensidad del chorro de agua (lavado general)

Ajustar intensidad del chorro de agua (lavado femenino)



Ajuste de la temperatura de agua

La temperatura del agua se puede ajustar individualmente en 4 niveles diferentes (apagado/bajo/medio/alto).



> Pulse más para aumentar la temperatura del agua.

> Pulse menos para reducir la temperatura del agua.

> Los LED indican el ajuste.

■ Si elige el nivel apagado, el agua tendrá la temperatura del agua de entrada y los LED estarán apagados.

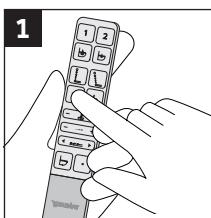


Ajuste de la temperatura del agua (lavado general)
Ajuste de la temperatura del agua (lavado femenino)

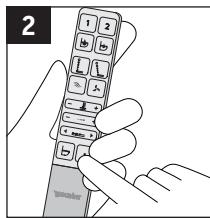


Activar la extracción de olores

Extracción de olores de larga duración, filtro catalítico sin mantenimiento. Finalizará automáticamente mientras estén activadas las funciones de lavado o de secador de aire caliente y comenzará de nuevo automáticamente después de utilizarlas.



> Pulse el icono mostrado para activar la extracción de olores.



> Pulse parada para finalizar o parada automática después de ajustar el tiempo de continuación.



Activar la extracción de olores

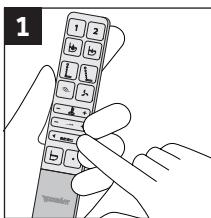
- + Extracción de olores automática (activar/desactivar)
- + Tiempo de continuación de la extracción de olores (apagado/1 min/3 min)



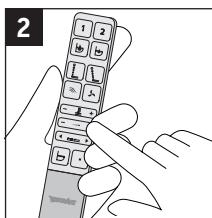
Ajustar perfil de usuario

ES

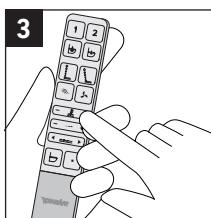
Las preferencias personales se pueden guardar en los diferentes perfiles de usuario.



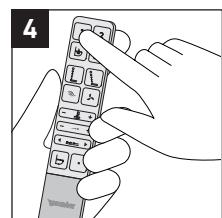
> Ajuste la posición del caño de lavado.



> Ajuste la intensidad del chorro de agua.



> Ajuste la temperatura de agua.

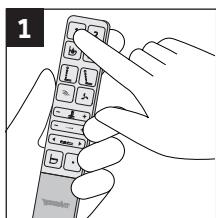


> Pulse 1/2 durante 3 s para guardar el perfil.



Activar perfil de usuario

Activar ajuste de preferencias.



- > Pulse 1/2 para activar el perfil.

7. Limpieza y cuidado

7.1 Limpieza



ADVERTENCIA ¡Daños para la salud!

- > Apague el SensoWash® antes de iniciar la limpieza (→ Cap. 5: Interruptor SensoWash® encendido/apagado).
- > NO permita que penetre agua en el interior del producto.

AVISO

Daños en la superficie debido a una limpieza incorrecta.

Los productos de limpieza abrasivos o agresivos pueden dañar y/o arañar la superficie.

- > Utilice el producto de limpieza recomendado por Duravit
(→ Tabla 4: Recomendaciones para la limpieza) y un paño de limpieza suave.

ES

El aerosol puede penetrar en orificios y rendijas muy pequeños y dañar la superficie.

- > Pulverice el aerosol de limpieza sobre el paño de limpieza y no directamente sobre el producto.

Si la limpieza no se realiza con regularidad, es posible que la suciedad sea más difícil de eliminar.

- > Limpie la superficie con regularidad y límpiela inmediatamente si se ensucia.
Unos productos de limpieza inadecuados pueden provocar decoloraciones.

Recomendaciones para la limpieza

| Superficie | Producto de limpieza | Equipo | Limpieza |
|--------------------------------------|---|-------------------------|--|
| Cerámica (limpieza diaria) | Producto de limpieza basado en ácido acético o cítrico (pH 1-4) | Paño, esponja o cepillo | > Limpie la superficie con un paño suave húmedo. |
| Cerámica (suciedad persistente) | Detergente para acero inoxidable, pulidor de coches o producto de limpieza de placas de vitrocerámica | Paño, esponja o cepillo | > Elimine la suciedad más gruesa con agua caliente y el producto de limpieza recomendado que aplique en el paño/esponja/cepillo. |
| Caño de lavado y jets | Detergente suave (pH 7) sin ácido clorhídrico o cloruro | Paño, esponja o cepillo | > Limpie la superficie con un paño suave húmedo que aplique en el paño/esponja/cepillo. |
| Asiento y tapa | Detergente suave (pH 7) sin ácido clorhídrico o cloruro | Paño suave, húmedo | > Despues frote con un paño húmedo para retirar los restos de producto de limpieza. |
| Cubiertas y embellecedores laterales | Detergente suave (pH 7) sin ácido clorhídrico o cloruro | Paño suave, húmedo | > Seque la superficie. |
| Mando a distancia | Agua | Paño suave, húmedo | |

Tabla 4: Recomendaciones para la limpieza

ES

7.2 Cuidado

Modo de limpieza manual (caño de lavado y jets)

La limpieza manual solo es posible si el sensor del asiento no está activado.

- > Active el modo de limpieza manual a través de la aplicación para extraer el caño de lavado para la limpieza manual.



Modo de limpieza manual (caño de lavado y jets)

Autolimpieza (caño de lavado y jets)

SensoWash® limpia automáticamente el caño de lavado recogido cuando se activa el sensor del asiento y también antes y después de utilizar las funciones de lavado.

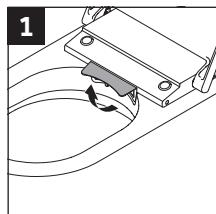
- > Active la autolimpieza adicional a través de la aplicación.



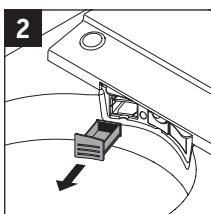
Autolimpieza (caño de lavado y jets)

Limpieza manual (rejilla de extracción de olores)

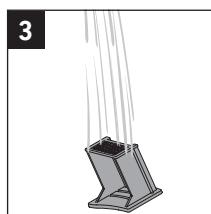
Limpie con regularidad la rejilla de extracción de olores o cuando se obstruya.



- > Abrir cubierta.



- > Retire la rejilla.



- > Limpie la rejilla con agua corriente.

i La rejilla de extracción de olores protege el filtro de extracción de olores de los daños y la suciedad. El filtro de la extracción de olores no requiere mantenimiento.

ES

Modo vacaciones

Si no utiliza el SensoWash® durante dos o más semanas, drene el agua del interior del producto.

- > Cierre la válvula de cierre (→ Cap. 1.5: Lado derecho producto).
- > Vacíe el depósito a través de la aplicación (→ Menú - Cuidado - Modo vacaciones **22**).
- > Apague la fuente de alimentación (→ Cap. 5: Active/desactive SensoWash®).
- > Retire las pilas del mando a distancia (→ Cap. 5: Mando a distancia (pilas)).



Modo vacaciones

Filtro de agua

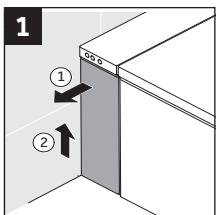
Limpie el filtro de agua con regularidad o cuando el flujo de agua sea inferior a lo habitual.

AVISO

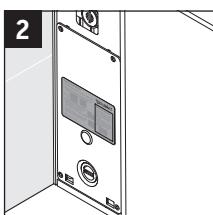
Daños en el producto/materiales debido a una limpieza/ montaje incorrectos

Una limpieza y un montaje incorrectos del filtro de agua pueden provocar daños en el producto o en el agua.

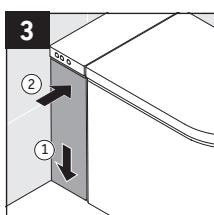
- > NO utilice detergente.
- > NO use fuerza excesiva.
- > NO use destornilladores para desmontar y montar el filtro de agua.
- > Asegúrese de que las juntas tóricas se encuentran en el lugar correcto antes de colocar el filtro de agua. NO deforme las juntas tóricas.



- > Retire el embellecedor lateral.



- > Siga las instrucciones indicadas al lado del filtro.



- > Coloque el embellecedor lateral.

ES

Descalcificación

AVISO

Daños en el producto debido a la formación de incrustaciones

En zonas con agua dura, la formación de incrustaciones puede afectar al rendimiento del producto.

- > Desincruste el producto con regularidad (→ Tabla 5: Ciclos de descalcificación.)
- > Utilice solamente productos desincrustantes proporcionados o aprobados por Duravit.

| Dureza del agua | | Ciclos de descalcificación |
|-----------------|---------------------------------|----------------------------|
| suave | <8,4° dH (1,5 mmol/l) | Cada seis meses |
| moderada | 8,4 – 14° dH (1,5 – 2,5 mmol/l) | Cada seis meses |
| dura | >14° dH (2,5 mmol/l) | Trimestralmente |

Tabla 5: Ciclos de descalcificación

El proceso de descalcificación se puede activar a través de la aplicación

> Siga las instrucciones proporcionadas en la aplicación.



Descalcificación

8. Eliminación



El logotipo del contenedor con ruedas tachado exige la recogida separada de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE). Los equipos eléctricos y electrónicos pueden contener sustancias peligrosas. No se deshaga de esta aplicación en la basura doméstica municipal. Entréguelo en un punto de recogida destinado al reciclaje de RAEE. Haciéndolo contribuirá a conservar los recursos y a proteger el medioambiente. Póngase en contacto con su vendedor minorista o las autoridades locales para obtener más información.

Las pilas usadas se deben eliminar correctamente. Para este fin, tanto en las tiendas donde se venden las pilas, como en puntos de recogida comunales existen contenedores etiquetados adecuadamente para su eliminación.

Los niños no deben jugar con bolsas de plástico ni con material de embalaje, ya que pueden lesionarse y corren peligro de asfixia. Guarde ese material en un lugar seguro o elimínelo de forma respetuosa con el medioambiente. Si es posible, guarde el embalaje hasta que haya expirado el periodo de garantía.

9. Asistencia para la solución de problemas

Actuación general inicial en caso de mal funcionamiento: Por favor, apague la unidad y vuélvala a encender (→ Cap. 5: Interruptor SensoWash® encendido/apagado).

Si su unidad sigue sin funcionar correctamente después de seguir las instrucciones mencionadas más abajo, póngase en contacto con help@duravit.com. Tenga a mano el número de artículo y de serie. Estos se encuentran en el letrero con el nombre del dorso del manual de uso y en la aplicación (→ Aplicación: Menú - Guía del dispositivo - Administración del dispositivo - Información del dispositivo).

| Problema | Possible causa | Solución | Cap. |
|---|---|--|----------|
| Indicaciones LED | | | |
| El LED parpadea en rojo, verde o naranja o suena un tono de indicación. | Mal funcionamiento. | > Desactive la unidad del asiento. > Cierre la válvula de cierre. > Póngase en contacto con help@duravit.com . | 5 1.5 |
| Problemas generales | | | |
| La unidad no funciona. | El asiento no está encendido (el LED no se ilumina). | > Active la unidad del asiento. | 5 |
| | La unidad del asiento se encuentra en el modo de espera (el LED está rojo). | > Encienda la unidad del asiento. | 5 |
| Fuga de agua. | Mal funcionamiento. | > Cierre la válvula principal del suministro de agua. > Desconecte la fuente de alimentación. > Póngase en contacto con help@duravit.com . | |
| Mando a distancia | | | |
| El LED blanco parpadea durante 3 s cuando se utiliza el CR. | Las pilas están bajas. | > Cambie las pilas. | 5 |
| El LED parpadea en rojo cuando se utiliza el CR. | El mando a distancia no está conectado al producto. | > Póngase en contacto con help@duravit.com . | |

| Problema | Possible causa | Solución | Cap. |
|-----------------------------------|---------------------------------------|--|------|
| El mando a distancia no funciona. | Las pilas no están insertadas. | > Inserte las pilas. | 5 |
| | El mando a distancia está defectuoso. | > Póngase en contacto con help@duravit.com . | |

Funciones de lavado

| | | | |
|--|---|--|-----------------|
| El cambio entre lavado general/lavado femenino tarda demasiado tiempo. | El caño de lavado se mueve hacia atrás y hacia delante una vez ha finalizado la autolimpieza. | Esto es normal. | |
| La intensidad del chorro de agua es demasiado débil. | La intensidad del chorro de agua se ha ajustado en el nivel bajo. | > Ajuste la intensidad del chorro de agua al nivel medio o alto. | 6 Aplicación |
| | Suministro de agua defectuoso. | > Póngase en contacto con help@duravit.com . | |
| La intensidad del chorro de agua no es estable. | El filtro de agua está obstruido. | > Limpie el filtro de agua. | 7.2 |
| El agua está demasiado caliente/fría. | | > Ajuste la temperatura de agua. | 6 Aplicación |
| El chorro de agua del caño de lavado se detiene automáticamente. | La función se detiene automáticamente al cabo de 2 min. | Esto es normal. | |
| | El sensor del asiento ha perdido el contacto. | > Siéntese y seleccione la función de nuevo. | |
| No sale agua del caño de lavado. | Los jets están obturados. | > Limpie los jets. | 7.1 |
| | El sensor del asiento ha perdido el contacto. | > Siéntese y seleccione la función de nuevo. | |

ES

| Problema | Possible causa | Solución | Cap. |
|---|---|---|------------------------|
| Función de descarga | | | |
| El producto no descarga. | El tiempo entre dos descargas es demasiado corto. La válvula de cierre está cerrada. Fallo en el suministro de electricidad o de agua. | Esto es normal. El agua tarda aprox. 25 s para llenarse. > Abra la válvula de cierre. > Vierta un cubo de agua de 8 l (2 gal.) en el inodoro. > Añada más agua si el nivel de agua es demasiado bajo. > Póngase en contacto con help@duravit.com. | |
| La descarga automática no funciona. | Descarga automática desactivada. El sensor del asiento está sucio o húmedo. El usuario no estaba sentado mientras utilizaba el inodoro. El usuario se ha sentado en el asiento menos de 6 s. | > Active la descarga automática. > Limpie la superficie. > La descarga automática solo funciona cuando el usuario está sentado. > Siéntese en el asiento más de 6 s. | Apli-cación 7.1 |
| Asiento calefactado | | | |
| La calefacción del asiento no funciona. | La calefacción del asiento está apagada. | > Active la calefacción del asiento. | Apli-cación |
| La temperatura del asiento es demasiado caliente/fría. | | > Ajuste la temperatura de calefacción del asiento. | Apli-cación |
| La temperatura del asiento es demasiado fría. | El producto se encuentra en el modo de ahorro energético (LED naranja). | Esto es normal. > Apague el modo de ahorro energético para calentar el asiento. | Apli-cación |
| Secador de aire caliente | | | |
| El secador de aire caliente está demasiado caliente/frío. | | > Ajuste la temperatura del secador de aire caliente. | Apli-cación |

| Problema | Possible causa | Solución | Cap. |
|--|--|--|------------|
| La función del secador se detiene de repente. | La función se detiene automáticamente al cabo de 5 min. | Esto es normal. | |
| | El sensor del asiento ha perdido el contacto. | > Siéntese y seleccione la función de nuevo. | |
| Iluminación nocturna | | | |
| La iluminación nocturna no funciona. | La iluminación nocturna está apagada. | > Ajuste la iluminación nocturna en el modo automático o encendido. | Aplicación |
| | La iluminación nocturna está en el modo automático y la luz ambiente es intensa. | Esto es normal. | |
| La iluminación nocturna permanece encendida continuamente. | La iluminación nocturna está encendida. | Esto es normal. > Ajuste la iluminación nocturna en el modo automático. | Aplicación |
| | La iluminación nocturna está en el modo automático y la luz ambiente es tenue. | Esto es normal. | |
| Limpieza manual | | | |
| El caño de lavado se recoge automáticamente. | La función se detiene automáticamente al cabo de 2 min. | Esto es normal. | |
| Autolimpieza automática | | | |
| Gotea agua del caño de lavado recogido. | El caño de lavado se limpia automáticamente cuando el sensor del asiento está activado y antes y después del lavado. | Esto es normal. | |
| Absorción de olores | | | |
| La extracción de olores comienza automáticamente. | La extracción de olores automática está activada. | Esto es normal. | Aplicación |
| | La extracción de olores continúa funcionando mientras la función de lavado o del secador de aire caliente está activa. | > Póngase en contacto con help@duravit.com . | |

| Problema | Possible causa | Solución | Cap. |
|---|---|--|-------------|
| La extracción de olores se detiene automáticamente. | La función se detiene automáticamente cuando la función de lavado o del secador de aire caliente está activa. | Esto es normal. -> La función comenzará de nuevo automáticamente cuando la función de lavado/secado se detenga. | |
| La extracción de olores no se detiene después de retirarse del inodoro. | El tiempo de continuación de la extracción de olores está activado. | -> Desactive el tiempo de continuación de la extracción de olores. | Apli-cación |
| La función de extracción de olores no funciona. | Mal funcionamiento. | -> Póngase en contacto con help@duravit.com . | |
| Tapa | | | |
| La tapa no se abre automáticamente cuando alguien se acerca. | La unidad del asiento no ha detectado a una persona acercándose. | -> Acérquese de nuevo (aprox. a 1 m de distancia). | |
| | Mal funcionamiento. | -> Póngase en contacto con help@duravit.com . | |
| Aplicación | | | |
| La aplicación no funciona. | La aplicación y el producto no están conectados. | -> Conecte el producto a la aplicación. -> Asegúrese de que el acoplamiento se ha llevado a cabo correctamente. | 5 |

ES

10. Datos técnicos

| | |
|--------------------|--|
| Número de artículo | 620000 01 1 40 1320 |
| Voltaje nominal | 120 V |
| Frecuencia | 60 Hz |
| Potencia nominal | 1080 W |
| Potencia en espera | < 2,0 W |
| Peso neto | 48 kg (106 lbs) |
| Dimensiones | 683 x 366 x 440 mm (27 x 14 ¾ x 17 ¾ pulgadas) |

Potencia calorífica

| | |
|------------------------------|--------|
| Calefactor de flujo continuo | 1400 W |
| Calefactor asiento | 48 W |
| Secador de aire caliente | 280 W |

Margen de temperatura

| | |
|--|---------------------------|
| Temperatura de servicio | 4 – 40 °C (39 – 104 °F) |
| Temperatura del agua | 32 – 40 °C (90 – 104 °F) |
| Temperatura del asiento | 33 – 37 °C (91 – 99 °F) |
| Temperatura del secador de aire caliente | 40 – 55 °C (104 – 131 °F) |

Presión de agua

0,07 – 0,75 MPa (10 – 109 psi)

Consumo de agua en el modo de pulverización

0,37 – 0,60 l/min (0,1 – 0,16 gal/min)

Consumo de agua

| | |
|-------------------|--------------------|
| Descarga completa | 4,4 lpd (1,16 gpd) |
| Descarga Eco | 3,1 lpd (0,82 gpd) |

Grado de protección

IP X4,
Protección contra el chorro de agua por todos los lados.

Garantía

Encontrará nuestros Términos generales y condiciones (TGC) en
www.pro.duravit.com/gtc.

Sommaire

| | | |
|-----------|---|-----------|
| 1. | Bref aperçu | 72 |
| 1.1 | Toilette | 72 |
| 1.2 | Télécommande | 72 |
| 1.3 | Application..... | 72 |
| 1.4 | Zone fonctionnelle | 73 |
| 1.5 | Côté droit du produit | 73 |
| 1.6 | Côté gauche du produit | 74 |
| 2. | Description des symboles | 75 |
| 3. | Pour votre sécurité | 76 |
| 3.1 | Utilisation normale | 76 |
| 3.2 | Instructions de sécurité | 76 |
| 4. | Informations produit de base | 82 |
| 4.1 | À propos de ce manuel..... | 82 |
| 4.2 | Utilisation | 82 |
| 4.3 | Indication LED | 85 |
| 5. | Mise en service..... | 86 |
| | Activer/désactiver SensoWash® | 86 |
| | Activer/désactiver le SensoWash® | 86 |
| | Télécharger l'application..... | 87 |
| | Jumelage de l'application..... | 87 |
| | Télécommande (piles)..... | 87 |
| 6. | Utilisation | 88 |
| | Ouvrir/fermer l'abattant..... | 88 |
| | Activer le rinçage complet | 89 |
| | Activer le rinçage éco | 89 |
| | Activer/désactiver la douche rectale | 90 |
| | Activer/désactiver la douche féminine | 90 |
| | Activer/désactiver le séchoir à air chaud..... | 91 |
| | Régler la position de la douche | 91 |
| | Régler l'intensité de pulvérisation de l'eau..... | 92 |
| | Régler la température de l'eau..... | 92 |
| | Activer l'extraction des odeurs | 93 |
| | Régler le profil utilisateur | 93 |
| | Activer le profil utilisateur | 94 |

| | |
|---|------------|
| 7. Nettoyage et entretien | 94 |
| 7.1 Nettoyage | 94 |
| 7.2 Entretien | 95 |
| Mode nettoyage manuel (douche et buse) | 95 |
| Auto-nettoyage (douche et buse)..... | 96 |
| Nettoyage manuel (grille d'extraction des odeurs) | 96 |
| Mode vacances | 96 |
| Filtre à eau | 97 |
| Détartrage..... | 97 |
| 8. Mise au rebut | 98 |
| 9. Aide au dépannage..... | 99 |
| 10. Données techniques | 103 |

1. Bref aperçu

1.1 Toilette

- 1** DéTECTeur de la lunette
- 2** Abattant à ouverture automatique
- 3** Chauffage de la lunette
- 4** Éclairage de nuit
- 5** Marche/indication du statut (LED)
- 6** Bluetooth
- 7** Rinçage complet
- 8** Système de rinçage intégré

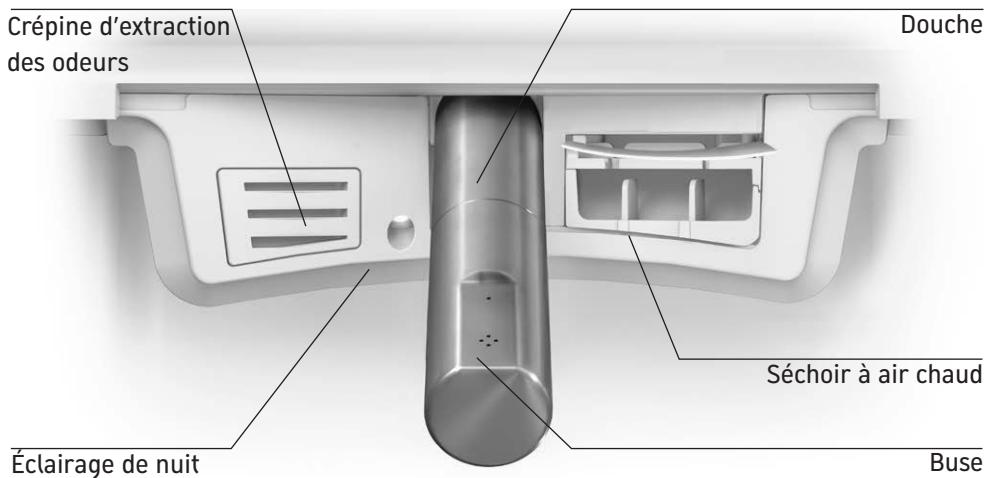
1.3 Application

- 22** Menu
- 23** Ajouter/supprimer appareil
- 24** Douche féminine
- 25** Séchoir à air chaud
- 26** Douche rectale
- 27** Extraction des odeurs
- 28** Rinçage éco
- 29** Ouvrir/fermer l'abattant
- 30** Rinçage complet
- 31** Arrêt

1.2 Télécommande

- 9** Profil utilisateur 1
- 10** Profil utilisateur 2
- 11** Rinçage complet
- 12** Rinçage éco
- 13** Douche rectale
- 14** Douche féminine
- 15** Extraction des odeurs
- 16** Séchoir à air chaud
- 17** Température de l'eau
- 18** Intensité de pulvérisation de l'eau
- 19** Position de la douche
- 20** Ouvrir/fermer l'abattant
- 21** Arrêt

1.4 Zone fonctionnelle



1.5 Côté droit du produit



1.6 Côté gauche du produit



2. Description des symboles

Les signes d'avertissement suivants mettent en garde contre les situations dangereuses, avec leur niveau de gravité :



AVERTISSEMENT

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, entraînera la mort ou des blessures graves.



MISE EN GARDE

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut occasionner des blessures mineures ou modérées.

REMARQUE

Met en avant des pratiques qui ne sont pas reliées aux blessures physiques.

Les symboles suivants sont utilisés :

Vous trouverez ici des conseils et des astuces.

Ceci est un message demandant votre intervention.



Fonctions/réglages contrôlés sur la lunette.



Fonctions/réglages contrôlés via la télécommande.



Fonctions/réglages contrôlés via l'application.

3. Pour votre sécurité

Pour garantir que vous profiterez de votre SensoWash®, lire soigneusement ces instructions d'utilisation, et plus particulièrement les instructions de sécurité.

Conserver les instructions d'utilisation dans un lieu sûr, et en cas de changement de propriétaire, assurez-vous de bien les transmettre au nouveau propriétaire.

Ces instructions d'utilisation correspondent à l'état technologique du dispositif au moment de l'impression. Duravit se réserve le droit d'effectuer des changements en vue de développements futurs.

3.1 Utilisation normale

SensoWash® est un WC douche avec des fonctions de pulvérisation pour douche rectale et féminine et système de chasse d'eau intégré. Son utilisation est exclusivement limitée aux espaces clos.

Tout autre usage est considéré comme ne correspondant pas à un usage normal. Duravit n'assume aucune responsabilité pour un usage non conforme.

3.2 Instructions de sécurité

Lire et respecter scrupuleusement les instructions de sécurité suivantes !

Exigences envers l'utilisateur

Ce dispositif n'est pas prévu pour une utilisation par des personnes (y compris des enfants) avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, à moins d'être sous la surveillance ou d'avoir reçu des instructions relatives à l'utilisation du dispositif d'une personne responsable de leur sécurité.

> Les enfants doivent être surveillés afin de garantir qu'ils ne jouent pas avec le dispositif.



AVERTISSEMENT

Dommages pour la santé dus à un choc électrique et/ ou un endommagement du produit

> Ce produit doit être raccordé à la terre. Comparer avec les instructions de montage.

N'utiliser l'appareil que lorsqu'il est parfaitement fonctionnel.

> Assurez-vous que le câble d'alimentation n'est pas endommagé.
> Le câble d'alimentation ne doit être ni coincé ni pincé.

- > Maintenir le câble d'alimentation éloigné des surfaces chaudes et bords acérés.

NE PAS utiliser le produit s'il ne fonctionne pas correctement.

- > Débrancher immédiatement le câble d'alimentation. Fermer la vanne d'arrêt pour arrêter l'arrivée d'eau.
Contacter help@duravit.com.
- > Éviter tout dysfonctionnement ou tout endommagement du produit résultant d'une utilisation incorrecte.



MISE EN GARDE

Risques pour la santé et endommagement potentiel du produit !

- > Alimenter les WC douche en eau courante froide du réseau d'eau courante.
- > Les nouveaux jeux de tuyaux fournis avec l'appareil doivent être utilisés et les vieux jeux de tuyaux ne doivent pas être réutilisés.
- > Le produit en lui-même n'a pas de fonction de protection contre les fuites électriques ; il doit être installé dans un circuit équipé d'un dispositif de protection contre les fuites.
- > Des moyens de déconnexion sont à inclure dans le câblage fixe, conformément aux règles de câblage, avec une séparation de contact au niveau de tous les pôles qui assure une déconnexion complète en cas de surtension de catégorie III.
- > Vérifier la puissance nominale et choisir le câble croisé en conséquence.
- > Ne PAS s'asseoir, se mettre debout sur ou s'appuyer contre l'abattant.
- > NE PAS relier aux eaux usées, aux eaux ménagères, industrielles, à l'eau de mer ou à toute autre eau non traitée ou semi-traitée.
- > Ne PAS détacher la lunette ni l'abattant à quelque fin que ce soit.
- > Ne PAS endommager la surface de la lunette. Si la surface de la lunette est endommagée, contacter help@duravit.com.
- > NE PAS exercer trop de force pour ouvrir et fermer la lunette.
- > Ouvrir et fermer uniquement l'abattant via la télécommande et l'application. Ne pas ouvrir et fermer manuellement l'abattant.
- > Si le SensoWash® est déplacé d'un endroit froid vers un endroit chaud, de la condensation risque de se former. Laisser le système hors tension pendant quelques heures.

- > Ne PAS installer le SensoWash® dans des locaux présentant un risque de gel. La température du local ne doit pas être inférieure à 4°C (39°F).
- > Ne PAS placer de sources de feu ouvertes, comme des bougies, des cigarettes, ou autres, sur le SensoWash®.
- > Ne PAS exposer directement le SensoWash® à l'eau ou aux rayons solaires.
- > Ne PAS monter ni se tenir sur le produit.
- > Ne PAS placer d'objets lourds sur l'abattant.
- > NE PAS souiller, pulvériser ou bloquer délibérément la douche.

Les réparations doivent être effectuées par une personne ayant l'expérience et la qualification nécessaires.

- > NE PAS effectuer de modifications, manipuler, installer des équipements supplémentaires ou tenter de réparer le SensoWash®.
- > Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des personnes tout aussi qualifiées afin d'éviter tout danger.
- > Les travaux de réparation doivent être effectués par des électriciens ou des techniciens qualifiés.
- > Des réparations mal effectuées peuvent occasionner des accidents, des dommages ou des dysfonctionnements.
- > Ne PAS utiliser d'accessoires non recommandés par Duravit.

Utilisation de piles



Risque de blessures mortelles en cas d'ingestion/risque de brûlure chimique

Ce produit contient des piles boutons. Ne pas ingérer la pile ! Une ingestion de la pile bouton peut causer de graves brûlures internes en à peine 2 heures et entraîner la mort.

- > Ne pas avaler la pile, risque de brûlure chimique.
- > Garder les nouvelles piles et les piles usagées hors de portée des enfants. Si le compartiment des piles ne se ferme pas correctement, ne plus utiliser le produit et le garder hors de portée des enfants.
- > Si vous pensez que des piles ont pu être ingérées ou placées dans une partie du corps, consultez immédiatement un médecin.



MISE EN GARDE

Dommages à la santé dus à la fuite d'acide des piles

- > Éviter le contact avec la peau, les yeux et les muqueuses lorsque de l'acide s'est écoulé des piles.
- > En cas de contact avec l'acide, rincer les zones affectées avec une grande quantité d'eau propre et consulter immédiatement un médecin.
- > Ne pas exposer les piles à des conditions extrêmes : éviter le contact avec les surfaces chaudes et les rayons directs du soleil. Dans le cas contraire, celles-ci risqueraient de fuir.
- > Les piles doivent être éliminées de manière appropriée et être conservées hors de portée des enfants. Même les piles usagées peuvent causer des dégâts.

REMARQUE

Dommages au produit et/ou au bien

- > Les piles ne doivent pas être rechargées, réactivées par tout autre moyen, démontées ou exposées au feu.
- > Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.
- > Toujours ôter immédiatement les piles usagées de la télécommande. Elles pourraient fuir et provoquer des dommages.
- > Ne pas insérer des piles neuves et des piles usagées ensemble dans la télécommande.
- > Ne pas mélanger différents types de piles.
- > Nettoyer la pile et ses contacts avant de l'insérer.
- > Insérer les piles avec la bonne polarité.
- > Ôter les piles lorsque la télécommande n'est pas utilisée pendant une longue période.

PROTECTIONS IMPORTANTES

Durant l'utilisation de produits électriques, notamment en présence d'enfants, des précautions de sécurité de base doivent toujours être respectées, y compris :

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION



DANGER

Pour éviter le risque d'électrocution !

- > Ne pas utiliser dans le bain.
- > Ne pas placer ou stocker le produit dans un endroit où il pourrait tomber ou être poussé dans une baignoire ou un évier.

- > Ne pas plonger ou laisser tomber dans de l'eau ou un autre liquide.
- > Ne pas prendre en main un produit qui est tombé dans l'eau. Débrancher immédiatement.



AVERTISSEMENT

Pour réduire les risques de brûlures, d'électrocution, d'incendie, ou de blessures corporelles !

- > Une surveillance étroite est nécessaire lorsque ce produit est utilisé par, sur ou à proximité d'enfants ou de personnes invalides.
- > Utiliser le produit aux fins prévues décrites dans ce manuel. Ne pas utiliser d'accessoires non recommandés par le fabricant.
- > Ne jamais utiliser ce produit si le câble d'alimentation ou le connecteur sont endommagés, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou endommagé ou s'il est tombé dans l'eau. Renvoyer le produit à un centre de services pour le contrôle et la réparation.
- > Maintenir le câble d'alimentation éloigné des surfaces chaudes.
- > Ne jamais bloquer les ouvertures d'air du produit ou le placer sur une surface souple, telle qu'un lit ou un canapé, où les ouvertures d'air pourraient être obturées.
- > Maintenir les ouvertures d'air exemptes de peluches, cheveux et autres.
- > Ne jamais utiliser si vous dormez ou êtes somnolent.
- > Ne jamais laisser tomber ou insérer d'objet dans une ouverture ou un tuyau.
- > Ne pas utiliser à l'extérieur ou dans les endroits où des produits aérosols (spray) sont employés ou quand de l'oxygène est administré.
- > Débrancher le produit avant de le remplir. Remplir (le réservoir) avec de l'eau, sauf indication contraire du fabricant. Ne pas trop remplir (ou spécifier les instructions de remplissage).

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

Ce produit doit être connecté à un système de câblage à la terre, métallique et permanent, ou un conducteur de terre doit être utilisé avec les conducteurs d'alimentation et être raccordé à la borne de terre ou au fil du produit.

Déclaration de conformité FFC

Cet appareil est conforme à la section 15 des règles de la FCC.

Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et
- (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris des interférences qui peuvent provoquer un fonctionnement non désiré.



AVERTISSEMENT

Les changements ou modifications non expressément approuvés par l'autorité responsable de la conformité pourraient annuler l'autorisation de l'utilisateur de faire fonctionner cet équipement. Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites d'un dispositif numérique de classe B, conformément à la section 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement produit, utilise et peut dégager une énergie de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'est aucunement garanti que dans une installation particulière, des interférences ne se produiront pas. Si cet équipement provoque effectivement des interférences nuisibles à la réception de la radio ou la télévision, ce qu'on peut déterminer en éteignant et allumant l'équipement, l'utilisateur est invité à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes :
• Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
• Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.

- Brancher l'équipement sur une prise faisant partie d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est raccordé.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio/télévision expérimenté pour obtenir de l'aide.

Déclaration de conformité Industry Canada (IC)

Cet appareil est conforme à la/aux norme(s) RSS exempté(s) de licence Industry Canada. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences, et
- (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris des interférences qui peuvent provoquer un fonctionnement non désiré de l'appareil.

4. Informations produit de base

4.1 À propos de ce manuel

Ce manuel contient des informations de sécurité et générales relatives au produit, sur la façon d'utiliser le SensoWash® via la télécommande (plage de réglages de base).

- > Voir le guide rapide dans l'application (→ Menu - Guide de l'appareil - Guide rapide 22) pour obtenir des informations relatives à toutes la palette d'options de réglage disponibles pour ce produit.

4.2 Utilisation

Le SensoWash® est utilisé via une télécommande (plage de réglages de base) et/ou l'application (plage étendue de réglage). La fonction de rinçage peut également être commandée via un bouton de contrôle latéral qui se trouve sur la lunette elle-même. Certains réglages peuvent uniquement être réalisés via l'application (→ Tableau 1 : Fonctions et réglages).

- > Télécharger l'application pour régler la palette entière des options de réglage disponibles pour ce produit (→ Chap. 5 : Télécharger l'application).

Options de fonctionnement

La palette complète des fonctions est disponible, que le produit soit utilisé via la télécommande ou via l'application. Les fonctions sont définies conformément aux réglages par défaut (→ Tableau 2 : Réglages par défaut). Télécharger l'application pour effectuer des réglages dans la plage de réglages étendue (→ Chap. 5 : Télécharger l'application).

Contrôlé via



plage de base plage étendue

| | | | |
|--|---|---|---|
| Marche/arrêt SensoWash® | • | - | - |
| Bluetooth (connecter l'application) | • | - | - |
| Rinçage complet | • | • | • |
| Ouvrir/fermer l'abattant (moteur électrique) | - | • | • |
| Abattant à ouverture automatique | - | - | • |
| Abattant à fermeture automatique | - | - | • |
| Rinçage éco | - | • | • |
| Rinçage auto | - | - | • |
| Pré-rinçage | - | - | • |
| Douche rectale | - | • | • |
| Douche féminine | - | • | • |
| Douche confort | - | - | • |
| Séchoir à air chaud | - | • | • |
| Température du séchoir à air chaud | - | - | • |
| Position de la douche | - | • | • |
| Intensité de pulvérisation de l'eau | - | • | • |
| Température de l'eau | - | • | • |
| Extraction des odeurs | - | • | • |
| Extraction automatique des odeurs | - | - | • |
| Temporisation de l'extraction des odeurs | - | - | • |
| Profil utilisateur | - | • | - |
| Chauffage de la lunette | - | - | • |
| Température de chauffage de la lunette | - | - | • |
| Économie d'énergie (chauffage de la lunette) | - | - | • |
| Éclairage de nuit | - | - | • |

Options de fonctionnement

Contrôlé via



plage de base

plage étendue

| | | | |
|---------------------------------------|---|---|---|
| Bip de confirmation | - | - | • |
| Mode vacances | - | - | • |
| Mode nettoyage manuel | - | - | • |
| Auto-nettoyage | - | - | • |
| Détartrage | - | - | • |
| Réinitialiser les réglages par défaut | - | - | • |

Tableau 1 : Fonctions et réglages

Réglages par défaut

| | plage de réglages | réglage par défaut |
|-------------------------------------|-------------------------------|---|
| Rinçage complet | - | ~4,4 l par rinçage (lpr) (~1,16 gallons par rinçage (gpr)) |
| Rinçage éco | - | ~3,1 l par rinçage (lpr) (~0,82 gallons par rinçage (gpr)) |
| Rinçage auto | marche/arrêt | marche |
| Abattant à ouverture automatique | marche/arrêt | arrêt |
| Abattant à fermeture automatique | marche/arrêt | arrêt |
| Pré-rinçage | marche/arrêt | marche |
| Douche confort | marche/arrêt | marche |
| Température du séchoir à air chaud | arrêt/basse/moyenne/éllevée | moyen |
| Position de la douche | devant 1, 2, 3, 4, 5 derrière | 3 |
| Intensité de pulvérisation de l'eau | basse/moyenne/éllevée | moyen |
| Température de l'eau | arrêt/basse/moyenne/éllevée | moyen |
| Extraction automatique des odeurs | marche/arrêt | arrêt |

| | | |
|--|----------------------|--------|
| Temporisation de l'extraction des odeurs | arrêt/1 min./3 min. | 1 min. |
| Chauffage de la lunette | marche/arrêt | marche |
| Température de chauffage de la lunette | basse/moyenne/élevée | moyen |
| Mode économie d'énergie | marche/arrêt | arrêt |
| Éclairage de nuit | arrêt/auto/marche | auto |
| Bip de confirmation | marche/arrêt | arrêt |

Tableau 2 : Réglages par défaut

4.3 Indication LED

Bouton marche

| | |
|-----------------------|---|
| Lumière rouge | Indique le mode veille. Mettre le SensoWash® en marche afin d'activer la lunette (→ Chap. 5 : Mettre le SensoWash® sous/hors tension). |
| Lumière verte | Indique le mode actif. Le mode économie d'énergie est désactivé. |
| Lumière orange | Indique le mode actif. Le mode économie d'énergie est activé. |
| Lumière clignotante : | Dysfonctionnement. Désactiver la lunette, fermer la vanne d'arrêt, contacter help@duravit.com (→ Chap. 9 : Dépannage). |

Bouton bluetooth

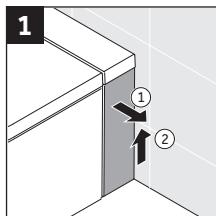
| | |
|-----------------------|--|
| Lumière bleue | La fonction bluetooth est disponible ou connectée. |
| Arrêt | La fonction bluetooth n'est pas disponible. |
| Lumière clignotante : | L'appareil est en mode jumelage (→ Chap. 5 : Jumelage de l'application). |

Tableau 3 : Indication LED (lunette)

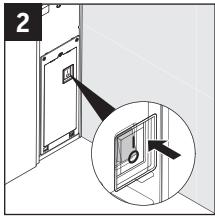
5. Mise en service

Activer/désactiver SensoWash®

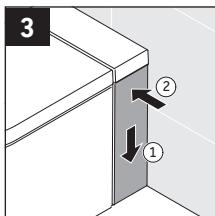
Exigence : SensoWash® doit être connecté à l'alimentation électrique principale.



> Démonter le panneau latéral.



> Appuyer sur l'interrupteur principal pour activer/désactiver la lunette.

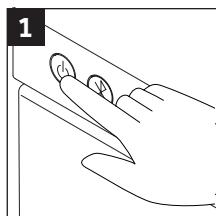


> Fixer le panneau latéral.

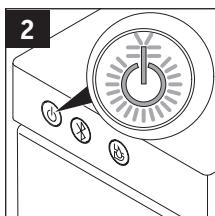
i Le SensoWash® lance un auto-contrôle pendant environ 15 secondes lorsqu'il est relié à l'alimentation électrique. Pendant ce temps, seule la touche marche de la lunette fonctionne, toutes les autres opérations ne fonctionnent pas.

Activer/désactiver le SensoWash®

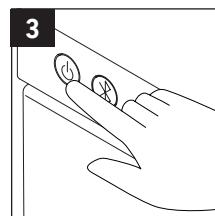
Le SensoWash® peut être activé/désactivé via le bouton de contrôle latéral.



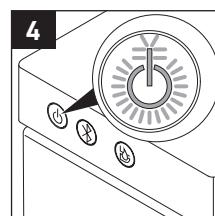
> Appuyer sur le bouton indiqué afin de mettre la lunette sous tension.



> La LED verte indique que la lunette est prête à être utilisée.



> Appuyer sur le bouton indiqué afin de mettre la lunette hors tension.



> La LED rouge indique le mode veille. La lunette n'est pas prête à être utilisée.

Télécharger l'application

Rechercher « SensoWash » dans le Play Store (Android) ou l'App Store (iOS).

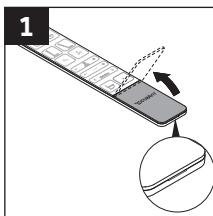


Jumelage de l'application

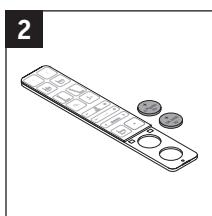
Le SensoWash® est connecté à l'application via bluetooth. Le SensoWash® et la fonction bluetooth doivent être activés (→ couvercle : **5** et **6**) afin d'établir la connexion. Suivre pas à pas les instructions pour connecter l'application avec le produit.

Télécommande (piles)

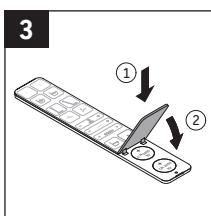
Remplacer, retirer ou insérer des piles dans la télécommande.



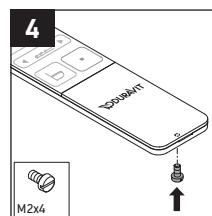
> Retirer la vis et ouvrir le compartiment à piles.



> Remplacer, retirer ou insérer des piles (CR2450).



> Fermer le compartiment à piles.



> Fixer la vis.

6. Utilisation



Utiliser ce code QR pour voir une vidéo des fonctions d'utilisation ou aller sur www.duravit.com/vid_sensowash_i_plus.



Ouvrir/fermer l'abattant

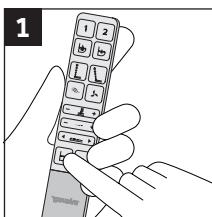
L'abattant du SensoWash® s'ouvre/se referme automatiquement lorsqu'une personne s'approche des toilettes ou les quitte. Alternativement, ouvrir/fermer l'abattant via la télécommande ou l'application.

REMARQUE

Dommage de la lunette et de l'abattant !

L'abattant peut être endommagé s'il est ouvert/fermé manuellement.

- > Ouvrir et fermer uniquement l'abattant via la télécommande ou l'application.
- > Ne pas ouvrir et fermer manuellement l'abattant.
- > NE PAS exercer trop de force pour ouvrir et fermer la lunette.



- > Appuyer sur le symbole indiqué pour ouvrir ou fermer l'abattant.



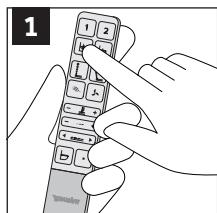
Ouvrir/fermer l'abattant

- + Ouverture automatique (désactiver/activer)
- + Fermeture automatique (désactiver/activer)



Activer le rinçage complet

Permet une consommation d'eau de 4,4 lpr (1,16 gpr).



- > Appuyer sur le symbole indiqué pour rincer les toilettes.



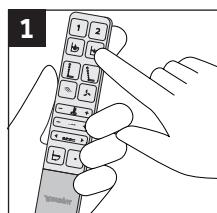
Activer le rinçage complet

- + Pré-rinçage (désactiver/activer)
- + Auto-rinçage (désactiver/activer)



Activer le rinçage éco

Permet une consommation d'eau de 3,1 lpr (0,82 gpr).



- > Appuyer sur le symbole indiqué pour rincer les toilettes avec le rinçage éco.



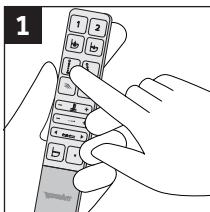
Activer le rinçage éco

- + Pré-rinçage (désactiver/activer)

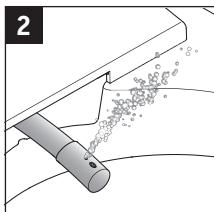


Activer/désactiver la douche rectale

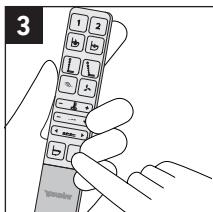
Douche rectale douce et sécurisée.



> Appuyer sur le symbole indiqué pour activer la douche rectale.



> La douche rectale est active, la douche sort lentement.



> Appuyer sur Arrêt pour terminer. Elle s'arrête automatiquement au bout de 2 min.

i Le SensoWash® nettoie automatiquement la douche rétractée lorsque le détecteur de la lunette est activé et également avant et après l'utilisation des fonctions de lavage.



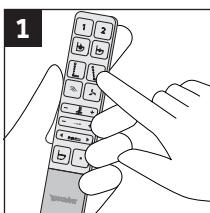
Activer la douche rectale

Régler la position de la douche, régler l'intensité de pulvérisation de l'eau, régler la température de l'eau
+ Douche confort (désactiver/activer)

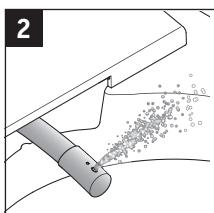


Activer/désactiver la douche féminine

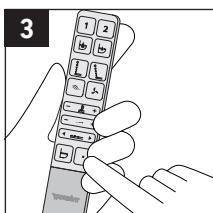
Fonctions de la douche pour le nettoyage intime féminin.



> Appuyer sur le symbole indiqué pour activer la douche féminine.



> La douche féminine est active, la douche sort lentement.



> Appuyer sur Arrêt pour terminer. Elle s'arrête automatiquement au bout de 2 min.

i Le SensoWash® nettoie automatiquement la douche rétractée lorsque le détecteur de la lunette est activé et également avant et après l'utilisation des fonctions de lavage.



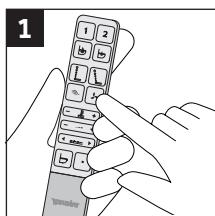
Activer la douche féminine

Régler la position de la douche, régler l'intensité de pulvérisation de l'eau, régler la température de l'eau
+ Douche confort (désactiver/activer)

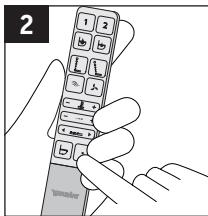


Activer/désactiver le séchoir à air chaud

Séchage agréable à l'air chaud après le lavage.



> Appuyer sur le symbole indiqué pour activer le séchoir.



> Appuyer sur Arrêt pour terminer. Elle s'arrête automatiquement au bout de 5 min.



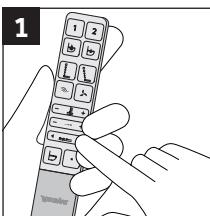
Activer le séchoir à air chaud

+ Température du séchoir à air chaud

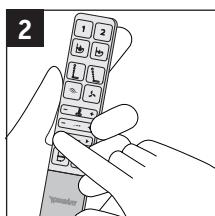


Régler la position de la douche

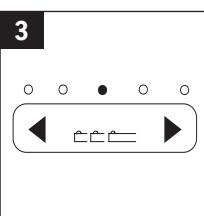
La position de la douche peut être réglée individuellement sur 5 positions différentes (devant 1, 2, 3, 4, 5 derrière).



> Appuyer sur la flèche de droite pour déplacer la douche vers l'arrière.



> Appuyer sur la flèche de gauche pour déplacer la douche vers l'avant.



> Les LED indiquent le réglage.

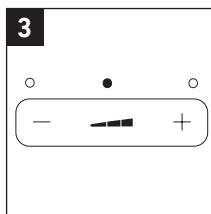
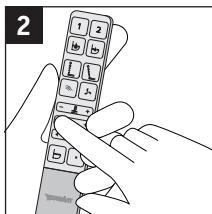
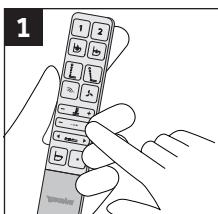


Régler la position de la douche (douche rectale)
Régler la position de la douche (douche féminine)



Régler l'intensité de pulvérisation de l'eau

L'intensité de pulvérisation de l'eau peut être réglée individuellement sur 3 niveaux différents (basse/moyenne/elevée).



- > Appuyer sur Plus pour augmenter l'intensité de pulvérisation.

- > Appuyer sur Moins pour diminuer l'intensité de pulvérisation.

- > Les LED indiquent le réglage.

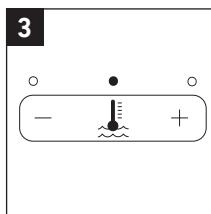
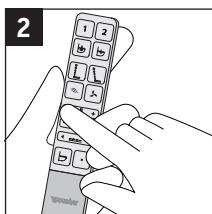
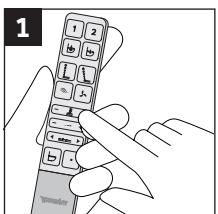


Régler l'intensité de pulvérisation de l'eau (douche rectale)
Régler l'intensité de pulvérisation de l'eau (douche féminine)



Régler la température de l'eau

La température de l'eau peut être réglée individuellement sur 4 niveaux différents (arrêt/basse/moyenne/elevée).



- > Appuyer sur Plus pour augmenter la température de l'eau.

- > Appuyer sur Moins pour diminuer la température de l'eau.

- > Les LED indiquent le réglage.

i Si vous choisissez le niveau arrêt, l'eau a la température de l'eau entrante et les LED sont éteintes.



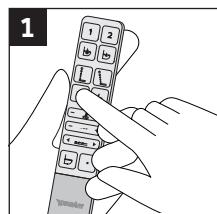
Régler la température de l'eau (douche rectale)

Régler la température de l'eau (douche féminine)

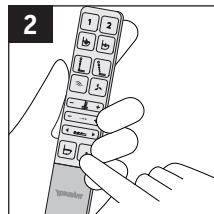


Activer l'extraction des odeurs

Extraction des odeurs par filtre catalytique longue durée sans maintenance. Elle se termine automatiquement lorsque les fonctions de lavage ou de séchage à l'air chaud sont activées et redémarre après leur utilisation.



- > Appuyer sur le symbole indiqué pour activer l'extraction des odeurs.



- > Appuyer sur stop pour arrêter ou arrêter automatiquement après la durée de temporisation définie.



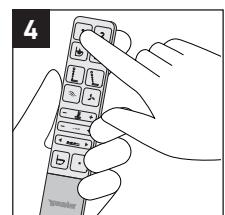
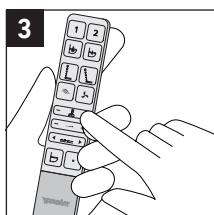
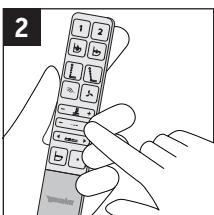
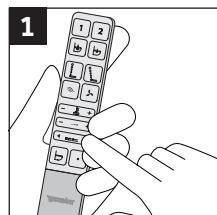
Activer l'extraction des odeurs

- + Extraction automatique des odeurs (activer/désactiver)
- + Temporisation de l'extraction des odeurs (arrêt/1 min./3 min.)



Régler le profil utilisateur

Des préférences personnelles peuvent être enregistrées dans différents profils utilisateur.



- > Régler la position de la douche.

- > Régler l'intensité de pulvérisation de l'eau.

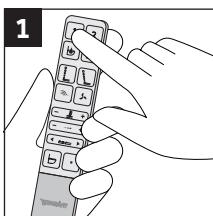
- > Régler la température de l'eau.

- > Appuyer sur 1/2 pendant 3 sec. pour enregistrer le profil.



Activer le profil utilisateur

Activer les préférences réglées.



- > Appuyer sur 1/2 pour activer le profil.

7. Nettoyage et entretien

7.1 Nettoyage



AVERTISSEMENT

Risques pour la santé !

- > Mettre le SensoWash® hors tension avant de démarrer le nettoyage (→ Chap. 5 : Mettre le SensoWash® sous/hors tension).
- > Ne PAS laisser l'eau pénétrer dans le produit.

REMARQUE

Endommagement de la surface dû à un nettoyage incorrect.

Les détergents abrasifs ou agressifs peuvent endommager et/ou rayer la surface.

- > Utiliser un détergent recommandé par Duravit (→ Tableau 4 : Recommandations de nettoyage) et un chiffon de nettoyage doux.

Un spray peut pénétrer dans de très petites ouvertures et interstices et endommager la surface.

- > Pulvériser le spray sur un chiffon de nettoyage et pas directement sur le produit.

Si le nettoyage n'a pas lieu régulièrement, les salissures peuvent devenir plus difficiles à éliminer.

- > Nettoyer régulièrement la surface et nettoyer immédiatement si elle est sale. Des détergents inappropriés peuvent entraîner une décoloration.

Recommandations de nettoyage

| Surface | Détergent | Équipement | Nettoyage |
|------------------------------------|--|---------------------------|---|
| Céramique (nettoyage quotidien) | détergent à base de vinaigre ou de citron (pH 1-4) | chiffon, éponge ou brosse | |
| Céramique (salissures tenaces) | détergent pour acier inoxydable, polish de voiture ou nettoyant pour céramique | chiffon, éponge ou brosse | |
| Douche et buse | détergent doux (pH 7) ne contenant ni acide hydrochlorhydrique ni chlore | chiffon, éponge ou brosse | |
| Lunette et abattant | détergent doux (pH 7) ne contenant ni acide hydrochlorhydrique ni chlore | chiffon doux humide | > Nettoyer la surface à l'aide d'un chiffon humide doux. > Enlever les taches importantes avec de l'eau et un détergent recommandé que vous appliquez sur le chiffon/l'éponge/la brosse. > Essuyez ensuite à l'aide d'un chiffon sec afin d'enlever toutes les traces de détergent. > Sécher la surface. |
| Couvercles et panneaux latéraux | détergent doux (pH 7) ne contenant ni acide hydrochlorhydrique ni chlore | chiffon doux humide | |
| Télécommande | eau | chiffon doux humide | |

Tableau 4 : Recommandations de nettoyage

7.2 Entretien

Mode nettoyage manuel (douche et buse)

Le nettoyage manuel n'est possible que lorsque le détecteur de lunette n'est pas activé.

- > Activer le mode nettoyage manuel via l'application afin de sortir la douche pour le nettoyage manuel.



Mode nettoyage manuel (douche et buse)

Auto-nettoyage (douche et buse)

Le SensoWash® nettoie automatiquement la douche rétractée lorsque le détecteur de la lunette est activé et également avant et après l'utilisation des fonctions de lavage.

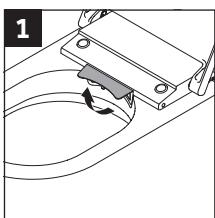
- > Activer l'auto-nettoyage supplémentaire via l'application.



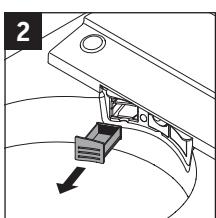
Auto-nettoyage (douche et buse)

Nettoyage manuel (grille d'extraction des odeurs)

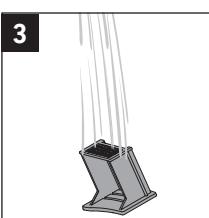
Nettoyer régulièrement la grille d'extraction des odeurs ou quand elle est colmatée.



- > Ouvrir le couvercle.



- > Retirer la grille.



- > Nettoyer la grille à l'eau courante.

i La grille d'extraction des odeurs protège le filtre d'extraction des odeurs contre les dommages et les impuretés. Le filtre pour l'extraction des odeurs en elle-même ne nécessite aucun entretien.

Mode vacances

Si le SensoWash® n'est pas utilisé pendant deux semaines ou plus, évacuer l'eau dans le produit.

- > Fermer la vanne d'arrêt (→ Chap. 1.5 : Côté droit du produit).
- > Vider le réservoir au moyen de l'application (→ Menu-Entretien-Mode vacances 22).
- > Couper l'alimentation électrique (→ Chap. 5 : Activer/désactiver SensoWash®).
- > Retirer les piles de la télécommande (→ Chap. 5 : Télécommande (piles)).



Mode vacances

Filtre à eau

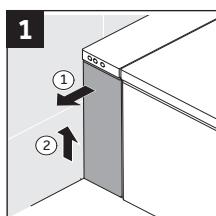
Nettoyer régulièrement le filtre à eau ou lorsque le débit d'eau devient plus faible.

REMARQUE

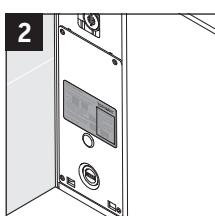
Endommagement du produit/de la propriété dû à un nettoyage/ assemblage incorrect

Un nettoyage ou assemblage incorrect du filtre à eau peut entraîner des dommages du produit ou un dégât des eaux.

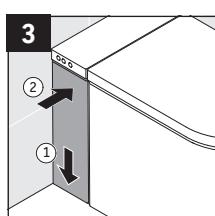
- > NE PAS utiliser de détergent.
- > NE PAS appliquer une force excessive.
- > NE PAS utiliser de tournevis pour démonter et monter le filtre à eau.
- > S'assurer que les joints toriques sont en place avant d'installer le filtre à eau.
NE PAS tordre les joints toriques.



- > Démonter le panneau latéral.



- > Suivre les instructions afférentes au filtre.



- > Fixer le panneau latéral.

Détartrage

REMARQUE

Endommagement du produit dû à la formation de calcaire

Dans des régions avec une eau dure, la formation de calcaire peut perturber la performance du produit.

- > Détartrer régulièrement le produit (→ Tableau 5 : Cycles de détartrage).
- > Utiliser uniquement des détartrants fournis ou approuvés par Duravit.

| Dureté de l'eau | | Cycle de détartrage |
|-----------------|---------------------------------|---------------------|
| douce | <8,4° dH (1,5 mmol/l) | tous les six mois |
| modérée | 8,4 – 14° dH (1,5 – 2,5 mmol/l) | tous les six mois |
| dure | >14° dH (2,5 mmol/l) | tous les trois mois |

Tableau 5 : Cycles de détartrage

Le procédé de détartrage peut être activé via l'application

- > Suivre les instructions fournies dans l'application.



8. Mise au rebut



Le symbole représentant une poubelle sur roues barrée d'une croix signifie une élimination séparée des déchets électriques et électroniques (WEEE).

Les déchets électriques et électroniques peuvent contenir des substances dangereuses et nocives. Ne pas éliminer cet appareil sous forme de déchets municipaux non triés. Le renvoyer dans un point de collecte agréé pour le recyclage WEEE. De cette façon, vous aiderez à préserver les ressources et à protéger l'environnement. Contactez votre fournisseur ou les autorités locales pour plus d'informations.

Les piles usées doivent être correctement mises au rebut. Pour ce faire, des conteneurs sont à disposition dans les magasins vendant des piles et dans les points de collecte publics.

Les enfants ne doivent pas jouer avec des sacs en plastique et le matériau d'emballage en raison des blessures possibles ou du risque d'étouffement. Stocker de tels matériaux en sécurité ou éliminez-les d'une manière respectueuse de l'environnement. Si possible, garder l'emballage jusqu'à expiration de la période de garantie.

9. Aide au dépannage

Première action en cas de dysfonctionnement : Veuillez arrêter l'unité puis la remettre sous tension (→ Chap. 5 : Mettre le SensoWash® sous/hors tension).

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement alors que vous avez suivi les instructions ci-dessous, contacter help@duravit.com. Tenir le numéro d'appareil et le numéro de série prêts. Ceux-ci se trouvent sur la plaque signalétique à l'arrière des instructions d'utilisation et dans l'application (→ Application : Menu - Guide de l'appareil - Gestion de l'appareil - Informations sur l'appareil).

| Problème | Cause potentielle | Solution | Chap. |
|--|---|---|----------|
| Indications LED | | | |
| La LED rouge, verte et orange clignotent ou un signal sonore retentit. | Dysfonctionnement. | <ul style="list-style-type: none"> > Désactiver la lunette. > Fermer la vanne d'arrêt. > Contacter help@duravit.com. | 5 1.5 |
| Problèmes généraux | | | |
| Le dispositif ne fonctionne pas. | <ul style="list-style-type: none"> La lunette n'est pas activée (la LED ne brille pas). La lunette est en mode veille (la LED est rouge). | <ul style="list-style-type: none"> > Activer la lunette. > Mettre la lunette sous tension. | 5 5 |
| Fuite d'eau. | Dysfonctionnement. | <ul style="list-style-type: none"> > Fermer la vanne principale pour l'alimentation en eau. > Couper l'alimentation électrique. > Contacter help@duravit.com. | |
| Télécommande | | | |
| La LED blanche clignote pendant 3 sec. lorsque la télécommande est utilisée. | Les piles sont faibles. | > Remplacer les piles. | 5 |
| La LED rouge clignote lorsque la télécommande est utilisée. | La télécommande n'est pas connectée au produit. | > Contacter help@duravit.com . | |
| La télécommande ne fonctionne pas. | <ul style="list-style-type: none"> Absence de piles. La télécommande est défectueuse. | <ul style="list-style-type: none"> > Insérer des piles. > Contacter help@duravit.com. | 5 5 |

| Problème | Cause potentielle | Solution | Chap. |
|--|--|---|---------------|
| Fonctions de lavage | | | |
| Le passage douche rectale/douche féminine dure trop longtemps. | La douche va en avant et en arrière une fois que l'auto-nettoyage est terminé. | Ceci est normal. | |
| Intensité de pulvérisation d'eau trop faible. | L'intensité de pulvérisation d'eau a été réglée sur Basse. | > Régler l'intensité de pulvérisation d'eau sur « Moyenne » ou « Élevée ». | 6 Application |
| | Arrivée d'eau défectueuse. | > Contacter help@duravit.com. | |
| L'intensité de pulvérisation d'eau n'est pas stable. | Le filtre à eau est colmaté. | > Nettoyer le filtre à eau. | 7.2 |
| Eau trop chaude/froide. | | > Régler la température de l'eau. | 6 Application |
| La pulvérisation d'eau de la douche s'arrête brutalement. | La fonction s'arrête automatiquement au bout de 2 minutes. | Ceci est normal. | |
| | Le détecteur de la lunette a perdu le contact. | > Se rassoir et sélectionner à nouveau la fonction. | |
| Aucune eau ne sort de la douche. | La buse est colmatée. | > Nettoyer la buse. | 7.1 |
| | Le détecteur de la lunette a perdu le contact. | > Se rassoir et sélectionner à nouveau la fonction. | |
| Fonction de rinçage | | | |
| Le produit ne rince pas. | La période entre deux rinçages est trop courte. | Ceci est normal. Le remplissage d'eau dure environ 25 secondes. | |
| | La vanne d'arrêt est fermée. | > Ouvrir la vanne d'arrêt. | 1.5 |
| | Panne d'électricité ou d'alimentation en eau. | > Verser un seau d'eau de 8 l (2 gal) dans les toilettes. > Rajouter de l'eau si le niveau d'eau est trop faible. > Contacter help@duravit.com. | |

| Problème | Cause potentielle | Solution | Chap. |
|---|---|--|---------------------|
| Le rinçage automatique ne fonctionne pas. | Le rinçage automatique est désactivé. Le détecteur de la lunette est sale ou humide. L'utilisateur n'était pas assis lors de l'utilisation des toilettes. | > Activer le rinçage automatique. > Nettoyer la surface. > Le rinçage automatique fonctionne uniquement lorsque l'utilisateur est assis. | Appli-cation 7.1 |
| | L'utilisateur s'est assis pendant moins de 6 secondes sur la lunette. | > S'asseoir sur la lunette pendant plus de 6 secondes. | |
| Lunette chauffée | | | |
| Le chauffage de la lunette ne fonctionne pas. | Le chauffage de la lunette est hors tension. | > Activer le chauffage de la lunette. | Appli-cation |
| Température de la lunette trop chaude/froide. | | > Régler la température de chauffage de la lunette | Appli-cation |
| Température de la lunette trop froide. | Le produit est en mode économie d'énergie (LED orange). | > Ceci est normal. > Quitter le mode économie d'énergie afin de chauffer la lunette. | Appli-cation |
| Séchoir à air chaud | | | |
| Séchoir à air chaud trop chaud/froid. | | > Régler la température du séchoir à air chaud. | Appli-cation |
| La fonction du séchoir s'arrête brusquement. | La fonction s'arrête automatiquement au bout de 5 minutes. | Ceci est normal. | |
| | Le détecteur de la lunette a perdu le contact. | > Se rassoir et sélectionner à nouveau la fonction. | |
| Éclairage de nuit | | | |
| L'éclairage de nuit ne fonctionne pas. | L'éclairage de nuit est hors tension. | > Régler l'éclairage de nuit en mode auto ou marche. | Appli-cation |
| | L'éclairage de nuit est en mode auto avec une forte luminosité ambiante. | Ceci est normal. | |

| Problème | Cause potentielle | Solution | Chap. |
|---|--|---|--------------|
| L'éclairage de nuit est allumé en continu. | L'éclairage de nuit est sous tension. L'éclairage de nuit est en mode auto avec une faible luminosité ambiante. | Ceci est normal. > Régler l'éclairage de nuit en mode auto. Ceci est normal. | Appli-cation |
| Nettoyage manuel | | | |
| La douche se rétracte automatiquement. | La fonction s'arrête automatiquement au bout de 2 minutes. | Ceci est normal. | |
| Auto-nettoyage automatique | | | |
| De l'eau goutte de la douche rétractée. | La douche est automatiquement nettoyée lorsque le détecteur de la lunette est activé et avant et après le lavage. | Ceci est normal. | |
| Extraction des odeurs | | | |
| L'extraction des odeurs démarre automatiquement. | L'extraction automatique des odeurs est activée. L'extraction des odeurs continue de fonctionner tant que la fonction de lavage ou du séchoir à air chaud est active. | Ceci est normal. > Contacter help@duravit.com . | Appli-cation |
| L'extraction des odeurs s'arrête automatiquement. | La fonction s'arrête automatiquement lorsque la fonction de lavage ou du séchoir à air chaud est active. | Ceci est normal. > La fonction redémarre automatiquement lorsque la fonction de lavage/séchage s'arrête. | |
| L'extraction des odeurs ne s'arrête pas quand la personne a quitté les toilettes. | La temporisation de l'extraction des odeurs est activée. | > Désactiver la temporisation de l'extraction des odeurs. | Appli-cation |

| Problème | Cause potentielle | Solution | Chap. |
|--|--|--|-------|
| L'extraction des odeurs ne fonctionne pas. | Dysfonctionnement. | > Contacter help@duravit.com. | |
| Abattant | | | |
| L'abattant ne s'ouvre pas automatiquement lorsqu'une personne s'en approche. | La lunette n'a pas détecté la personne qui s'approche. | > S'approcher à nouveau (distance d'env. 1 m.) | |
| | Dysfonctionnement. | > Contacter help@duravit.com. | |
| Application | | | |
| L'application ne fonctionne pas. | L'application et le produit ne sont pas connectés. | > Connecter le produit à l'application > S'assurer que le jumelage a bien fonctionné. | 5 |

10. Données techniques

| | |
|------------------------------------|--|
| Numéro d'article | 620000 01 1 40 1320 |
| Tension nominale | 120 V |
| Fréquence | 60 Hz |
| Puissance nominale | 1080 W |
| Consommation électrique en veille | < 2,0 W |
| Poids net | 48 kg (106 lbs) |
| Dimensions | 683 x 366 x 440 mm (27 x 14 ¾ x 17 ¾ pouces) |
| Rendement thermique | |
| Chauffage à flux continu | 1400 W |
| Chauffage de lunette | 48 W |
| Séchoir à air chaud | 280 W |
| Plage de températures | |
| Température de service | 4 – 40°C (39 – 104°F) |
| Température de l'eau | 32 – 40°C (90 – 104°F) |
| Température de la lunette | 33 – 37°C (91 – 99°F) |
| Température du séchoir à air chaud | 40 – 55°C (104 – 131°F) |

| | |
|--|--|
| Pression de l'eau | 0,07 – 0,75 MPa (10 – 109 psi) |
| Consommation d'eau en mode pulvérisation | 0,37 – 0,60 l/min (0,1 – 0,16 gal/min) |
| Consommation d'eau | |
| Rinçage complet | 4,4 lpr (1,16 gpr) |
| Rinçage complet | 3,1 lpr (0,82 gpr) |
| Classe de protection | IP X4, Protection contre les pulvérisations d'eau de tous côtés. |
| Garantie | Vous pouvez consulter nos Conditions générales de vente (CGV) sur www.pro.duravit.com/gtc . |

Duravit AG
P.O. Box 240
Werderstr. 36
78132 Hornberg
Germany
Phone +49 78 33 70 0
Fax +49 78 33 70 289
info@duravit.com
www.duravit.com

Duravit USA, Inc.
2635 North Berkeley Lake Rd., Suite 100
Duluth, GA 30096
Toll Free 888-DURAVIT
Phone 770-931-3575
Fax 770-931-8454
info@us.duravit.com
www.duravit.us